

Referenzhandbuch Guide de référence Guida di riferimento Guía de referencia Guia de Referência Naslaggids Referenshandbok Referanseveiledning Referencevejledning Viiteopas Podręczny przewodnik Οδηγός αναφοράς Справочно ръководство Referentni priručnik Referenční příručka Felhasználói kézikönyv Ghid de referinţă Referenčná príručka Referenčni priročnik Kasutusjuhend Atsauces rokasgrāmata Nuorodos Guia de referència



HP LaserJet Tank

150x, 250x series

English

Printer features





- 4 Output tray extender
- 8 Tray cover (some models only)

Button and lights

Wireless light1 Blinks when connecting. Lit when connected.

Attention light

ink, or printheads.

Wi-Fi button/light1 Press to turn on/off Wi-Fi. The Wireless light indicates the status.

Wireless alert¹ Wi-Fi is disconnected. Restart setup mode.



- **Ethernet connection status**
- - Paper problem Load paper/check for jams.



Display icons

Wi-Fi Direct status¹



printer settings and status. **Resume** button/light Press when lit to continue a job.

Information button/light Press to print a summary of

Indicates problems with paper,

Cancel button/light

Power button/light

For more information on lights and errors, visit hp.com/support

¹Wireless model only

Check toner level

The printer is pre-filled with toner at purchase. HP toner refill kits (TRK) are available in 2 options: Standard and High capacity. The value of bars on the toner gauge are estimated toner levels and may vary slightly from the actual toner level.

Check the toner gauge indicator to determine when to add toner. Purchase original HP toner packs from hp.com/buy/supplies or your local HP reseller.





Standard TRK

High Capacity TRK

Toner level indicator states



Toner is partly depleted



1 Standard TRK can be added

Toner level is low. but printing can continue.



can be added.

Toner level is very low. Unable to print.



Arrow blinks amber when the toner level is very low.

1 High Capacity TRK 1 High Capacity TRK or 2 Standard TRK or 2 Standard TRK must be added.



Toner can be added only when the port indicator shows an unlock icon (information, see the User Guide at **hp.com/support**

Help and tips for Wi-Fi and connectivity

If the software is unable to find your printer during setup, check the following conditions to resolve the issue.

Potential Issue	Solution
Printer Wi-Fi setup mode timed out (Wireless light not blinking)	If the Wireless light is not blinking blue, the printer might not be in Wi-Fi setup mode. Restart setup mode:
	1. If the control panel is not lit, press \otimes to exit sleep mode.
	Press and hold (i) for 5 seconds, then release once all the control panel buttons light up.
	 Press
	 Close and reopen HP Smart and try connecting again.
Computer or mobile device too far from printer	Move your computer or mobile device closer to the printer. Your device might be out of range of the printer's Wi-Fi signal.
Computer connected to a Virtual Private Network (VPN) or remote work network	Disconnect from a VPN before installing HP Smart software. You can't install apps from the Microsoft Store when connected to a VPN. Connect to the VPN again after finishing printer setup.
	Note: Consider your location and the security of the Wi-Fi network before disconnecting from a VPN.
Wi-Fi turned off on computer (computer connected by Ethernet)	If your computer is connected by Ethernet, turn on the computer's Wi-Fi while setting up the printer. Disconnect the Ethernet cable temporarily to complete setup over Wi-Fi.
Bluetooth is turned off on your computer or mobile device	Turn on Bluetooth for the device being used to complete setup. For mobile devices, turn on Location services also. Bluetooth and Location help the software find your
Location is turned off on your mobile device	Note: Your location is not being determined and no location information is being sent to HP as part of the setup process.



Help and Support

For printer troubleshooting and videos, visit the HP support site. Enter your model name to find the printer.



English

Druckerfunktionen





- 3 Ausgabefach
- 4 Ausgabefachverlängerung
- Anzeige, dass der Toner nachgefüllt werden muss
- Papierfach 7
- 8 Abdeckung des Fachs (Nur bei bestimmten Modellen)

Tasten und Leuchten

Wi-Fi-Taste/LED¹ Drücken Sie diese Taste, um das Wi-Fi ein/ auszuschalten. Die Wireless-LED zeigt den

Wireless-I FD¹

Status an.

Blinkt, wenn die Verbindung hergestellt wird. Leuchtet, wenn die Verbindung besteht.

Achtung-LED

Zeigt Probleme mit dem Papier, der Tinte oder den Druckköpfen an.

Info Taste/LED

Drücken Sie die Taste, um eine Zusammenfassung der Einstellungen und des Status des Druckers zu drucken

Fortsetzen -Taste/LED

Drücken Sie die Taste, wenn sie leuchtet, um einen Auftrag fortzusetzen.

Abbrechen-Taste/LED

Netztaste-Taste/LED

Symbole auf dem Display



Wireless-Alarm¹

Die Wi-Fi-Verbindung wurde getrennt. Starten Sie den Einrichtungsmodus erneut.



Ethernet-Verbindungsstatus



Problem mit Papier

Füllen Sie Papier nach bzw. prüfen Sie, ob ein Papierstau aufgetreten ist.



Wi-Fi Direct-Status¹

¹Nur Wireless-Modell

Für weitere Informationen zu den LEDs und Fehlern besuchen Sie hp.com/support

Prüfen des Tonerfüllstands

Der Drucker ist bei Kauf bereits mit Toner gefüllt. HP **Toner-Nachfüllkits (TRK)** sind in zwei Ausführungen erhältlich: Standard und High-Capacity. Die Striche auf der Toneranzeige geben die ungefähren Tonerstände an und können etwas von den tatsächlichen Werten abweichen.

Prüfen Sie die Toneranzeige, um zu bestimmen, ob Sie Toner nachfüllen sollten. Kaufen Sie Original HP Tonerpacks von **hp.com/buy/supplies** oder Ihrem lokalen HP Händler.





Standard-TRK

TRK mit hoher Kapazität

Tonerfüllstandsanzeigen



Der Tonerfüllstand ist niedrig Drucken nicht möglich.



Die Pfeile blinken gelb, wenn der Tonerfüllstand sehr niedrig ist.

1 TRK mit hoher Kapazität oder 2 Standard-TRK müssen hinzugefügt werden.

Sie können nur Toner hinzufügen, wenn an der Port-Anzeige das **Entriegelt**-Symbol zu sehen ist **()**. Weitere Informationen finden Sie im Benutzerhandbuch unter

hp.com/support

Hilfe und Tipps zu Wi-Fi und Konnektivität

Wenn die Software Ihren Drucker während der Einrichtung nicht finden kann, prüfen Sie zur Behebung des Problems die folgenden Bedingungen.

Mögliches Problem	Lösung
Wi-Fi Setupmodus des Druckers Time-Out (Die Wireless-Leuchte blinkt nicht)	Wenn die Wireless-LED nicht blau blinkt, befindet sich der Drucker möglicherweise nicht im Wi-Fi-Einrichtungsmodus. Starten Sie den Einrichtungsmodus erneut: 1. Wenn das Bedienfeld nicht leuchtet, drücken Sie ⊗, um den Energiesparmodus zu beenden.
	2. Halten Sie die Taste (1) 5 Sekunden lang gedrückt und lassen Sie sie los, wenn alle Tasten am Bedienfeld angehen.
	 Drücken Sie (*) und (*) gleichzeitig und lassen Sie die Tasten dann wieder los. Warten Sie eine Minute, bid die Wireless-LED blau blinkt.
	 Schließen und öffnen Sie HP Smart erneut und versuchen Sie dann erneut, eine Verbindung herzustellen.
Computer oder mobiles Gerät zu weit vom Drucker entfernt	Bewegen Sie den Computer bzw. das mobile Geräte näher zum Drucker. Ihr Gerät befindet sich möglicherweise außerhalb der Reichweite des Wi-Fi-Signals des Druckers.
Computer mit einem VPN- (Virtual Private Network) oder Remote-Arbeitsnetzwerk verbunden	Trennen Sie die Verbindung zum VPN, bevor Sie die HP Smart Software installieren. Das Installieren von Apps aus dem Microsoft Store ist nicht möglich, solange eine Verbindung zu einem VPN besteht. Sie können die Verbindung zum VPN nach Abschluss der Druckereinrichtung wieder herstellen. Hinweis: Berücksichtigen Sie Ihren Standort und die Sicherheit des Wi-Fi-Netzwerks, bevor Sie die Verbindung zu einer VPN trennen.
Wi-Fi am Computer ausgeschaltet (Computer über Ethernet verbunden)	Wenn Ihr Computer über Ethernet verbunden ist, schalten Sie Wi-Fi am Computer ein, während Sie den Drucker einrichten. Trennen Sie das Ethernet-Kabel temporär, um die Einrichtung über Wi-Fi abzuschließen.
Bluetooth ist auf dem Computer oder dem Mobilgerät abgeschaltet. Der Standort ist auf Ihrem Mobilgerät abgeschaltet.	Schalten Sie Bluetooth ein, damit das Gerät zum Abschluss des Setups verwendet werden kann. Schalten Sie bei Mobilgeräten auf die Standortbestimmung ab. Bluetooth und Standortbestimmung helfen der Software, Ihre Netzwerke und den Drucker zu finden.
-	Hinweis: alhr Standort wird nicht ermittelt und es werden keine Standortinformationen im Rahmen des Einrichtungsvorgangs an HP gesendet.



Hilfe und Support

Weitere Informationen zum Drucker und zur Fehlerbehebung sowie Produktvideos finden Sie auf der HP Support-Website. Geben Sie den Modellnamen ein, um den Drucker zu finden.



2

Caractéristiques de l'imprimante Ċ Panneau de commande 1 5 Jauge du toner Porte d'accès au toner Indicateur de recharge de toner 2 6 Bac de sortie 3 7 Bac papier 4 Bras d'extension du bac 8 Couvercle du bac

de sortie

Bouton et voyants

Bouton/voyant Wi-Fi1

Appuyez sur le bouton pour allumer/ éteindre le Wi-Fi. Le voyant Sans fil indique le statut.

Voyant Sans fil¹

Clignote à la connexion. Est allumé en fixe une fois la connexion établie.

Voyant Avertissement

Indique la présence de problèmes liés au papier, à l'encre, aux têtes d'impression.

Bouton/voyant Informations

Appuyez sur le bouton pour imprimer un résumé des paramètres et de l'état de l'imprimante.

Bouton/voyant **Reprendre** Appuyez sur le bouton lorsqu'il est allumé pour poursuivre un travail.

Bouton/voyant Annuler

Bouton/voyant **Alimentation**

Icônes d'affichage



Alerte Sans fil¹

Le Wi-Fi est déconnecté. Redémarrez le mode de configuration.

(certains modèles uniquement)



Statut de la connexion Ethernet



Problème de papier

Chargez du papier/Vérifiez l'absence de bourrage papier.



Statut Wi-Fi Direct¹

¹ Modèle sans fil uniquement

Pour en savoir plus sur les voyants et les erreurs, consultez le site **hp.com/support**

Vérifier le niveau de toner

L'imprimante dispose de toner pré-rempli à l'achat. Les **kits de recharge de toner (TRK)** HP sont disponibles dans 2 options : Standard et Haute capacité. La valeur des barres sur la jauge du toner correspond à des niveaux de toner estimés et peut être légèrement différente du niveau réel de toner.

Vérifiez l'indicateur de la jauge du toner pour déterminer à quel moment ajouter du toner. Achetez des kits de recharge de toner authentique HP sur le site **hp.com/buy/supplies** ou auprès de votre revendeur HP local.





Standard TRK

Kit TRK Haute capacité

États des indicateurs de niveau de toner



Le niveau de toner est très faible. Impression impossible.



La flèche clignote en orange lorsque le niveau de toner est très faible.

1 kit TRK Haute capacité ou 2 kits TRK standard doivent être ajoutés.

> Il est possible d'ajouter du toner uniquement si l'indicateur du port affiche une icône **Déverrouiller** (). Pour plus d'informations, consultez le Manuel de l'utilisateur sur **hp.com/support**

Aide et conseils pour le Wi-Fi et la connectivité

Si logiciel ne parvient pas à trouver votre imprimante pendant la configuration, vérifiez les conditions suivantes pour résoudre le problème.

Problème potentiel	Solution
Délai du mode de configuration du Wi-Fi de l'imprimante dépassé (le voyant Sans fil ne clignote pas)	Si le voyant Sans fil ne clignote pas en bleu, cela signifie que l'imprimante n'est peut-être pas en mode de configuration du Wi-Fi. Pour redémarrer le mode de configuration : 1. Si le panneau de commande n'est pas allumé, appuyez sur ⊗ pour quitter le mode Veille.
	 Appuyez sur (i) pendant 5 secondes, puis relâchez dès que tous les boutons du panneau de commande s'allument.
	 Appuyez simultanément sur
	 Fermez et ouvrez à nouveau HP Smart, puis essayez de vous connecter à nouveau.
Ordinateur ou périphérique mobile trop loin de l'imprimante	Rapprochez votre ordinateur ou périphérique mobile de l'imprimante. Votre périphérique est peut-être hors de portée du signal Wi-Fi de l'imprimante.
Ordinateur connecté à un réseau privé virtuel (VPN) ou à un réseau professionnel à distance	Déconnectez-vous d'un VPN avant d'installer le logiciel HP Smart. Vous ne pouvez pas installer d'applications depuis le Microsoft Store si vous êtes connecté à un VPN. Connectez-vous à nouveau au VPN après avoir terminé la configuration de l'imprimante. Remarque : Tenez compte de votre emplacement et de la sécurité du réseau Wi-Fi avant de vous déconnecter d'un VPN.
Wi-Fi désactivé sur l'ordinateur (ordinateur connecté par Ethernet)	Si votre ordinateur est connecté par Ethernet, activez le Wi-Fi de l'ordinateur pendant la configuration de l'imprimante. Débranchez momentanément le câble Ethernet pour terminer la configuration via le Wi-Fi.
Le Bluetooth est désactivé sur votre ordinateur ou votre périphérique mobile	Activez le Bluetooth du périphérique utilisé pour terminer la configuration. Pour les périphériques mobiles, activez également les Services de localisation. La fonction Bluetooth et Localisation aident le logiciel à trouver votre réseau et votre imprimante.
La fonction Localisation est désactivée sur votre périphérique mobile	Remarque : Votre emplacement n'est pas identifié et aucune information de localisation n'est envoyée à HP au cours du processus de configuration.



Aide et support

Pour obtenir des informations sur le dépannage de l'imprimante et des vidéos, rendez-vous sur le site d'assistance HP. Saisissez le nom de modèle pour retrouver l'imprimante.



14

Caratteristiche della stampante







- Pannello di controllo
- 2 Sportello di accesso al toner
- Vassoio di uscita 3
- Estensione del vassoio di uscita

- Misuratore del toner 5
- 6 Indicatore di rifornimento del toner
- Vassoio della carta 7
- 8 Coperchio del vassoio (solo in alcuni modelli)

Pulsante e spie

Icone sul display



Avviso wireless¹

Il Wi-Fi è disconnesso. Riattivare la modalità di configurazione.



Stato della connessione Ethernet



Problema relativo alla carta Caricare la carta/controllare eventuali inceppamenti.



Stato di Wi-Fi Direct¹

¹ Solo modelli wireless

Per ulteriori informazioni su spie ed errori. visitare hp.com/support

Pulsante/spia Wi-Fi¹

Premere per attivare/disattivare il Wi-Fi. La spia wireless indica lo stato.

Spia Wireless¹

Lampeggia durante la connessione. Rimane accesa guando la connessione è attiva.

Spia Attenzione

Indica un problema della carta, dell'inchiostro o delle testine di stampa.

Pulsante/spia Informazioni

Premere per stampare un riepilogo delle impostazioni e dello stato della stampante.

Pulsante/spia Riprendi

Premere quando è acceso per far proseguire un processo.

Pulsante/spia Annulla

Pulsante/spia di accensione

Controllo del livello del toner

All'acquisto la stampante è già rifornita di toner. I kit di rifornimento del toner (TRK) di HP sono disponibili in 2 versioni:standard e ad alta capacità. Le barre sul misuratore del toner indicano i livelli di toner stimati, che possono differire leggermente dai livelli di toner effettivi.

Controllare il misuratore del toner per stabilire quando occorre aggiungere toner. Acquistare le confezioni di toner HP originale all'indirizzo **hp.com/buy/supplies** o presso il rivenditore HP di zona.





TRK standard

TRK ad alta capacità

Stati dell'indicatore di livello del toner



Non

aggiungere

altro toner

Aggiungere il kit di rifornimento toner (TRK)

Il toner è parzialmente esaurito



È possibile aggiungere 1 TRK standard

Il livello del toner è basso, ma la stampa può continuare.



È possibile aggiungere 1 TRK ad alta capacità o 2 TRK standard.

Il livello del toner è molto basso. Impossibile stampare.



La freccia lampeggia in arancione auando il livello del toner è molto basso.

Ènecessario aggiungere 1 TRK ad alta capacità o 2 TRK standard.



Il toner può essere aggiunto solo guando l'indicatore della porta corrisponde a un'icona di **sblocco** (). Per ulteriori informazioni, consultare la Guida per l'utente all'indirizzo hp.com/support

Guida e suggerimenti per Wi-Fi e connettività

Se il software non riesce a trovare la stampante durante la configurazione, verificare le seguenti condizioni per risolvere il problema.

Possibile problema	Soluzione
La stampante è uscita dalla modalità di configurazione Wi-Fi (la spia Wireless non lampeggia)	Se la spia Wireless non lampeggia in blu, la stampante potrebbe non essere nella modalità di configurazione Wi-Fi. Riattivare la modalità di configurazione: 1. Se il pannello di controllo non è illuminato, premere ⊗ per uscire dalla modalità di sospensione.
	 Tenere premuto (i) per 5 secondi, quindi rilasciarlo non appena tutti i pulsanti del pannello di controllo si illuminano.
	 Premere contemporaneamente realization e anno e
	 Chiudere e riaprire HP Smart, quindi ritentare la connessione.
Computer o dispositivo mobile troppo lontano dalla stampante	Avvicinare il computer o il dispositivo mobile alla stampante. Il dispositivo potrebbe non essere nel raggio d'azione del segnale Wi-Fi della stampante.
Computer connesso a una rete privata virtuale (VPN) o a una rete aziendale remota	Disconnettersi dalla VPN prima di installare il software HP Smart. Non è possibile installare app da Microsoft Store quando si è connessi a una VPN. Connettersi nuovamente alla VPN dopo aver completato la configurazione della stampante. Nota: Valutare la propria posizione e la sicurezza della rete Wi-Fi prima di disconnettersi da una VPN.
Wi-Fi disattivato sul computer (computer connesso tramite Ethernet)	Se il computer è connesso tramite Ethernet, attivare il Wi-Fi del computer durante la configurazione della stampante. Scollegare temporaneamente il cavo Ethernet per completare la configurazione tramite Wi-Fi.
Bluetooth è disattivato sul computer o sul dispositivo mobile	Attivare Bluetooth sul dispositivo utilizzato per completare la configurazione. Per i dispositivi mobili,
Il rilevamento della posizione è disattivato sul dispositivo mobile	attivare anche i servizi di rilevamento della posizione. Bluetooth e il rilevamento della posizione aiutano il software a individuare la rete e la stampante. Nota: La posizione dell'utente non viene determinata e non
	viene inviata ad HP durante il processo di configurazione.

Guida e supporto tecnico

Per le procedure di risoluzione dei problemi e i video sulla stampante, visitare il sito dell'assistenza HP. Inserire il nome del modello per individuare la stampante.



hp.com/support

Le informazioni contenute in questo documento sono soggette a modifica senza preavviso.

Funciones de la impresora





- Panel de control
- 2 Puerta de acceso al tóner
- 3 Bandeja de salida
- 4 Extensor de la bandeja de salida
- 5 Indicador del nivel de tóner
- 6 Indicador para rellenar el tóner
- 7 Bandeja para el papel
- 8 Cubierta de la bandeja (sólo en algunos modelos)

Botones e indicadores luminosos



Alerta inalámbrica¹

El Wi-Fi está desconectado. Reinicie el modo de configuración.



Estado de conexión Ethernet



stado de conexión Ethernet

Problema con el papel Cargue papel y compruebe si hay algún



Estado de Wi-Fi Direct¹

¹ Solo el modelo inalámbrico

Para obtener más información sobre los indicadores luminosos y los errores, visite **hp.com/support**

NOSOS Botón/indicador luminoso de **Wi-Fi**¹ Oprima para activar/desactivar el Wi-Fi. El indicador luminoso Inalámbrica indica el

estado. Indicador luminoso de inalámbrica¹

Parpadea cuando se está conectando. Se ilumina fijo cuando está conectada.

Luz de **atención**

Indica problemas con el papel, la tinta o atasco en el cabezal de impresión.

Botón/indicador luminoso de **información** Pulse este botón para imprimir un resumen de la configuración y el estado de la impresora.

Botón/indicador luminoso **Reanudar** Pulse cuando se ilumine para continuar un trabajo.



Botón/indicador luminoso **Cancelar**

Verificar el nivel de tóner

La impresora ya viene con tóner cargado al momento de la compra. Existen 2 opciones de **kits de rellenado de tóner** (**TRK**) de HP: Capacidad estándar y alta. El valor de las barras del indicador del nivel de tóner es el nivel de tóner estimado y puede variar levemente con respecto al nivel de tóner actual.

Controle el indicador del nivel de tóner para determinar cuándo agregar tóner. Compre los packs de tóner HP originales en **hp.com/buy/supplies** o en su revendedor de HP local.





TRK estándar

El tóner está

TRK de alta capacidad

El nivel de tóner

está bajo, pero

Estados del indicador de nivel de tóner

Fl tóner

Vista del



El nivel del tóner es muy bajo. No se puede imprimir.



La flecha parpadea en ámbar cuando el nivel del tóner es muy bajo.

Se deben agregar 1 TRK de alta capacidad o 2 TRK estándar.

El tóner solo se puede agregar cuando el indicador de puerto muestra el ícono de **desbloqueado** (). Para obtener más Información, consulte la Guía del usuario en **hp.com/support**

Ayuda y consejos para la Wi-Fi y la conexión

Si el programa no detecta su impresora durante la configuración, revise las siguientes condiciones para resolver el problema.

Posible problema	Solución
Se agotó el tiempo de espera del modo de configuración de Wi-Fi de la impresora (el indicador luminoso Inalámbrica no parpadea)	 Si el indicador luminoso Inalámbrica no parpadea de color azul, es posible que la impresora no esté en modo de configuración Wi-Fi. Reinicie el modo de configuración: 1. Si el panel de control no esté encendido, pulse ⊗ para salir del modo de suspensión. 2. Pulse y mantenga presionado (i) durante 5 segundos, luego suelte cuando todos los botones del panel de control se enciendan. 3. Pulse los botones (y) ⊗ al mismo tiempo una vez y luego suéltelos. Espere un minuto hasta que el indicador luminoso Inalámbrica parpadee de color azul. 4. Cierre y abra otra vez la HP Smart y vuelva a conectarse.
El ordenador o dispositivo móvil están demasiado lejos de la impresora	Sitúe el ordenador y el dispositivo móvil más cerca de la impresora. Es posible que el dispositivo esté fuera del alcance de la señal Wi-Fi de la impresora.
El ordenador está conectado a una red privada virtual (VPN) o red de trabajo remota	Desconéctese de una VPN antes de instalar el programa HP Smart. No es posible instalar aplicaciones de Microsoft Store cuando se está conectado a una VPN. Conéctese de nuevo a la VPN tras finalizar la configuración de la impresora. Nota: tenga en cuenta su ubicación y la seguridad de la red Wi-Fi antes de desconectarse de una VPN.
Wi-Fi desactivada en el ordenador (ordenador conectado mediante Ethernet)	Si su ordenador está conectado a través de Ethernet, encienda la Wi-Fi del ordenador mientras configura la impresora. Desconecte el cable Ethernet temporalmente para completar la configuración con Wi-Fi.
Bluetooth está desactivado en su ordenador o dispositivo móvil La localización está desactivada en su dispositivo móvil	Active Bluetooth en el dispositivo que se usará para completar la configuración. Para dispositivos móviles, también active los servicios de Localización. Bluetooth y Localización ayudan a que el programa encuentre su red e impresora. Nota: durante el proceso de configuración, no se determina su localización ni se envía ningún dato de su localización a HP.



Ayuda y asistencia técnica

Para solucionar problemas de la impresora y visualizar vídeos, visite el sitio web de asistencia técnica de HP. Introduzca el nombre del modelo para encontrar su impresora.



Recursos da impressora





- Painel de controle
- Porta de acesso do toner 2
- Bandeja de saída 2
- Extensão da bandeja de saída 4
- Medidor de toner 5
- Indicador de reabastecimento 6 de toner
- Bandeja de papel 7
- 8 Tampa da bandeja (alguns modelos apenas)

Botões e luzes

Botão/luz Wi-Fi1 Pressione para ligar/desligar o Wi-Fi. A luz de Sem fio indica o status.



Luz de Sem fio¹ Pisca na hora da conexão.

Acesa guando conectada.

Luz de Atenção Indica problemas com papel, tinta ou cabeças de impressão.



configurações e status da impressora.

Botão/luz Continuar Pressione quando estiver aceso para continuar um trabalho.

Botão/luz Cancelar

Botão/luz Liga/desliga

Ícones do visor



Alerta de Sem fio¹

O Wi-Fi está desconectado. Reinicie o modo de configuração.



Status da conexão Ethernet



Problema com o papel Cologue papel/verifique

congestionamentos.



Status do Wi-Fi Direct¹

¹Somente modelo sem fio

Para mais informações sobre luzes e erros, acesse hp.com/support

Verifique o nível de toner

A impressora já vem com toner de fábrica. Os **kits de refil de toner (TRK)** HP estão disponíveis em 2 opções: Padrão e alta capacidade. O valor das barras no medidor de toner são níveis de toner estimados e podem ser ligeiramente diferentes do real.

Verifique o indicador do medidor de toner para saber quando é necessário adicionar toner. Adquira pacotes de toner HP originais em **hp.com/buy/supplies** ou no seu revendedor HP local.



TRK padrão

TRK de alta capacidade

Estados do indicador do nível de toner



Ajuda e dicas sobre Wi-Fi e conectividade

Se o software não encontrar a impressora durante a configuração, verifique as seguintes condições para resolver o problema.

Possível problema	Solução
O modo de configuração Wi-Fi da impressora atingiu o tempo limite (a luz de Sem fio não está piscando)	Se a luz de Sem fio não estiver piscando na cor azul, pode ser que a impressora não esteja no modo de configuração do Wi-Fi. Reinicie o modo de configuração: 1. Se o painel de controle não estiver aceso, pressione () para sair do modo de suspensão.
	 Mantenha (i) pressionado por cinco segundos e solte-o quando todos os botões do painel de controle se acenderem.
	 Pressione
	 Feche e reabra o HP Smart. Tente se conectar novamente.
Computador ou dispositivo móvel muito longe da impressora	Aproxime o computador ou o dispositivo móvel da impressora. Seu dispositivo pode estar fora do alcance do sinal de Wi-Fi da impressora.
Computador conectado a uma rede privada virtual (VPN) ou rede de trabalho remoto	Desconecte-se da VPN antes de instalar o software HP Smart. Não é possível instalar apps da Microsoft Store quando você está conectado a uma VPN. Conecte-se à VPN novamente depois de terminar a configuração da impressora. Observação: Avalie seu local e a segurança da rede Wi-Fi antes de desconectar-se de uma VPN.
O Wi-Fi do computador está desligado (computador conectado por Ethernet)	Se o computador estiver conectado pela Ethernet, ative o Wi-Fi dele enquanto configura a impressora. Desconecte o cabo Ethernet temporariamente para concluir a configuração via Wi-Fi.
O Bluetooth do seu computador ou dispositivo móvel está desligado	Ligue o Bluetooth do dispositivo sendo usado para concluir a configuração. Para dispositivos móveis, ligue também os serviços de localização. O Bluetooth e a localização ajudam
A localização do seu dispositivo móvel está desligada	o software a encontrar a rede e a impressora. Observação: sua localização não será determinada e nenhuma informação desse tipo será enviada para a HP como parte do processo de configuração.



Ajuda e suporte

Para solução de problemas e vídeos sobre a impressora, acesse o site de suporte da HP. Informe o nome do modelo para localizar a impressora.



hp.com/support

As informações neste documento estão sujeitas a alterações sem aviso prévio.

Nederlands

Printerfuncties





- Uitvoerlade 3
- Verlengstuk uitvoerlade 4
- Indicator voor toner bijvullen
- Papierlade 7
- 8 Ladeklep (alleen bepaalde modellen)

Knop en lampjes

Wi-Fi-knop/lampje¹ Druk hierop om Wi-Fi in of uit te schakelen. Het lampje Draadloos geeft de status aan.

Het lampje Draadloos¹

Knippert bij het maken van verbinding. Verlicht indien verbonden.

Waarschuwingslampje Geeft problemen aan met papier, inkt of printkoppen.

Informatieknop/lampje Druk hierop om een overzicht af te drukken van de instellingen en status van de printer.

De knop/lampje Hervatten Druk hierop als deze brandt om een taak te hervatten.

De knop/lampje Annuleren

Aan-uitknop/lampje

Weergavepictogrammen



Waarschuwing voor draadloos¹

Wifi is losgekoppeld. Installatiemodus opnieuw starten:



Status van Ethernet-verbinding

Papierprobleem Plaats papier/controleer op storingen.



Status van Wi-Fi Direct¹

¹Alleen draadloos model

Ga voor meer informatie over lampjes en fouten naar hp.com/support

Het tonerniveau controleren

Bij aanschaf is de printer vooraf gevuld met toner. HP **tonernavulsets (TNS)** zijn verkrijgbaar in 2 opties: Standaard en hoge capaciteit. De waarde van de stangen op de tonermeter is het geschatte tonerniveau en kan enigszins afwijken van het werkelijke tonerniveau.

Controleer de indicator van de tonermeter om te bepalen wanneer u toner moet bijvullen. Koop originele HP tonerpakketten op **hp.com/buy/supplies** of bij uw lokale HP handelaar.



Standaard TRK

Toner is



hp

High-capacity TRK

Het tonerniveau

is bijna op, maar het afdrukken kan

Status tonerniveau

Toner is

Tonerniveau



Tonerniveau is zeer laag. Kan niet afdrukken.



De pijl knippert oranje wanneer het tonerniveau erg laag is.

1 high-capacity TRK of 2 standaard TRK moet worden toegevoegd.

toegevoegd als de poortindicator een ontgrendelingspictogram weergeeft . Zie voor meer informatie de gebruikershandleiding op hp.com/support

Toner kan alleen worden

Hulp en tips voor wifi en connectiviteit

Als de software uw printer tijdens de installatie niet kan vinden, controleert u de volgende problemen om het probleem op te lossen.

Mogelijk probleem	Oplossing
Time-out in de wifi-installatiemodus van de printer (lampje voor draadloos knippert niet)	Als de knop Draadloos niet blauw knippert, staat de printer mogelijk niet in de wifi-installatiemodus. Start de installatiemodus opnieuw op: 1. Als het bedieningspaneel niet brandt, drukt u op
	 Houd de knop (i) 5 seconden lang ingedrukt en laat ze los als alle knoppen op het bedieningspaneel oplichten.
	 Druk tegelijkertijd op
	 Sluit en open HP Smart en probeer opnieuw verbinding te maken.
Computer of mobiel apparaat te ver van de printer	Plaats uw computer of mobiele apparaat dichter bij de printer. Uw apparaat bevindt zich mogelijk buiten het bereik van het wifisignaal van de printer.
Computer verbonden met een Virtueel Particulier Netwerk (VPN) of extern bedrijfsnetwerk	Verbreek de VPN-verbinding voordat u de HP Smart-software installeert. Met een VPN-verbinding kunt u geen apps installeren vanuit de Microsoft Store. Maak opnieuw verbinding met het VPN nadat de installatie van de printer is voltooid. Opmerking: Houd rekening met uw locatie en beveiliging van het wifinetwerk voordat u de VPN-verbinding verbreekt.
Wifi is uitgeschakeld op de computer (computer verbonden via ethernet)	Als uw computer via ethernet is verbonden, schakelt u de wifi van de computer in tijdens het instellen van de printer. Koppel de ethernetkabel tijdelijk los om de installatie via wifi te voltooien.
Bluetooth is uitgeschakeld op uw computer of mobiele apparaat	Schakel Bluetooth in voor het apparaat dat wordt gebruikt om de installatie te voltooien. Schakel voor mobiele apparaten ook Locatieservices in. Met Bluetooth en uw
Locatie is uitgeschakeld op uw mobiele apparaat	locatie kan de software uw netwerk en printer vinden. Opmerking: Uw locatie wordt niet vastgesteld en er worden geen locatiegegevens verzonden naar HP als onderdeel van het installatieproces.



Help en ondersteuning

Ga voor het oplossen van printerproblemen en video's naar de website van HP ondersteuning. Voer de modelnaam in om uw printer te vinden.



Skrivarfunktioner

Ċ



- 2 Åtkomstlucka för toner
- Utmatningsfack 3
- 4 Utmatningsfackets förlängning
- Tonermätare
- Indikator för påfyllnad av toner 6
- Pappersfack 7
- 8 Fackets lucka (endast på vissa modeller)

Knapp och lampor

Wi-Fi-knapp/lampa¹ Tryck för att slå på/av Wi-Fi. Indikatorlampan Trådlöst indikerar status.

Indikator för trådlös anslutning¹ Blinkar vid anslutning. Lyser fast när den är ansluten.

Varningslampa

Indikerar problem med papper, bläck eller skrivhuvud.

Knapp/lampa för Information Tryck för att skriva ut en sammanfattning av skrivarens inställningar och status.

Knapp/lampa Fortsätt Tryck på den när den lyser för att fortsätta ett jobb.

Knapp/lampa Avbryt

Ström-knapp/lampa

lkoner i fönstret



Trådlöst-varning¹

Wi-Fi är frånkopplad. Starta om konfigureringsläget.



Ethernet-anslutningsstatus



Pappersproblem

Fyll på papper/kontrollera beträffande papperskvadd.



Wi-Fi Direct-status¹

¹Endast trådlösa modeller

Besök hp.com/support för mer information om lampor och fel

Kontrollera tonernivå

Skrivaren är förfylld med toner vid köpet. HP:s kit för påfyllnad av toner (Toner Refill Kits – TRK) finns tillgängliga i två varianter: Standard och hög kapacitet. Staplarna på tonermätaren är uppskattade tonernivåer och kan variera något från den faktiska tonernivån.

Kontrollera tonermätarindikatorn för att avgöra när toner ska läggas till. Köp original-HP-tonerpaket från hp.com/buy/supplies eller din lokala HP-återförsäljare.



Standard-TRK

Högkapacitets-TRK

hp

Tonernivåindikatorns tillstånd



nästan full



Lägg till tonerpåfy llningssats (TRK)

Det behövs inte läggas till mer toner

Tonerpatron delvis tömd



1 standard-TRK kan läggas till

Tonernivån är låg, men utskriften kan fortsätta.



eller 2 standard-TRK

kan läggas till.

1 högkapacitets-TRK

Tonernivån är mycket låg. Det går inte att skriva ut.



Pilen blinkar gult när tonernivån är mycket låg.

1 högkapacitets-TRK eller 2 standard-TRK måste läggas till.



Toner kan bara läggas till när portindikatorn visar en **upplåsning**-ikon 😱. Mer information finns i användarhandboken på hp.com/support

Hjälp och tips för Wi-Fi och anslutningar

Om programvaran inte hittar din skrivare under konfigureringen ska du kontrollera följande villkor för att lösa problemet.

Möjliga problem	Lösning
Tidsgränsen uppnåddes för skrivarens Wi-Fi- konfigureringsläge (lampan Trådlöst blinkar inte)	Om lampan Trådlöst inte blinkar blått kanske skrivaren inte är i Wi-Fi-konfigureringsläge. Starta om konfigureringsläget: 1. Tryck på ⊗ för att avsluta viloläge om kontrollpanelen inte lyser.
	 Håll (i) intryckt i 5 sekunder, och släpp den sedan när kontrollpanelens alla knappar tänds.
	 Tryck på (*) och (*) samtidigt en gång och släpp sedan upp knapparna. Vänta i en minut tills lampan Trådlöst blinkar blått.
	 Stäng och öppna HP Smart igen och försök ansluta igen.
Datorn eller den mobila enheten för långt från skrivaren	Flytta datorn eller den mobila enheten närmare skrivaren. Enheten kan vara utanför räckvidden för skrivarens Wi-Fi-signal.
Datorn ansluten till ett Virtual Private Network (VPN) eller nätverk för distansarbete	Koppla bort från ett VPN innan du installerar programvaran HP Smart. Du kan inte installera appar från Microsoft Store när du är anslutna till ett VPN. Anslut till ditt VPN igen efter att skrivarinstallationen är klar. Obs! Tänk på din plats och säkerheten i Wi-Fi-nätverket innan du frånkopplar ett VPN.
Wi-Fi är avstängt på datorn (dator ansluten via Ethernet)	Om dator är ansluten via Ethernet ska du aktivera datorns Wi-Fi medan du installerar skrivaren. Frånkoppla Ethernet-kabeln tillfälligt för att slutföra konfigureringen via Wi-Fi.
Bluetooth har stängts av på datorn eller den mobila enheten	Slå på Bluetooth för enheten som används för att slutföra konfigureringen. För mobila enheter slår du på positioneringstjänster också. Bluetooth och
Positionering har stängts av på den mobila enheten	positionering hjälper programvaran att hitta ditt nätverk och din skrivare. Obs! Din plats fastställs inte och ingen platsinformation
enheten	och din skrivare. Obs! Din plats fastställs inte och ingen platsinformation skickas till HP som en del av konfigureringsprocessen



Hjälp och support

Gå till HP-supportwebbplatsen för skrivarfelsökning och videor. Ange ditt modellnamn för att hitta skrivaren.



Skriverfunksjoner





- Utskuff-forlenger 4
- 8 Skuffdeksel (bare enkelte modeller)

Knapp og lys

- Wi-Fi -knapp/lys1 Trykk for å slå Wi-Fi av/på. Trådløs-lampen indikerer status.
- Trådløs lampe¹ Blinker når du kobler til. Lyser når du er tilkoblet.
- Varsel -lampe Indikerer problemer med papir, blekk, eller skrivehoder.
- Informasjon -knapp/lys Trykk for å skrive ut et sammendrag av skriverinnstillinger og status.
- Fortsett -knapp/lys Trykk på den når den lyser for å fortsette en jobb.



På/av -knapp/lys

Skjermikoner



Trådløs varsel¹

Wi-Fi er frakoblet. Start oppsettmodus på nytt.



Ethernet-koblingsstatus

Papirproblem Legg i papir / se etter fastkjørt papir.



Wi-Fi Direct-status¹

¹Bare trådløs modell

For mer informasjon om lamper og feil, gå til hp.com/support

Sjekk toner-nivå

Skriveren er ferdigfylt med toner ved kjøp. HP **toner refill kits (TRK)** er tilgjengelige i to alternativer: Standard og høy kapasitet. Verdien av toner-målerens stolper er estimerte toner-nivåer og kan variere noe fra det faktiske toner-nivået.

Sjekk toner-målerens indikator for å finne ut når du må legge til toner. Kjøp originale pakker med HP-toner fra **hp.com/buy/supplies** eller din lokale HP-forhandler.





Høy kapasitet TRK

Indikator for toner-nivå viser

Vis tonernivå

Toner er nesten full



Toner er delvis tom



Legg til toneropplasting ssett (TRK)

Ikke legg til mer toner

1 Standard TRK kan legges til

Toner-nivå er lavt men kan fortsette med å skrive ut.

hp



Veldig lavt toner-nivå. Ikke i stand til å skrive ut.



Pilen blinker gult når toner-nivået er veldig lavt.

1 Høy kapasitet TRK eller 2 Standard TRK kan legges til.

1 Høy kapasitet TRK eller 2 Standard TRK må legges til.



Toner kan bare legges til når port-indikatoren viser et **ulåst** ikon (). For mer informasjon, se brukerhåndboken på **hp.com/support**

Hjelp og tips til Wi-Fi og tilkobling

Hvis programvaren ikke finner skriveren under oppsettet, sjekker du følgende forhold for å løse problemet.

Potensielt problem	Løsning
Wi-Fi-oppsettmodus for skriver ble tidsavbrutt (Trådløs-lampe blinker ikke)	Hvis Trådløs-lampen ikke blinker blått, kan det hende at skriveren ikke er i Wi-Fi-oppsettmodus. Start oppsettmodus på nytt: 1. Hvis kontrollpanelet ikke lyser, trykk på⊗ for å avslutte hvilemodus.
	 Trykk og hold (i) i 5 seconds, deretter slipp den når alle knappene på kontrollpanelet lyser.
	 Trykk på
	4. Lukk og åpne opp igjen HP Smart og prøv å koble til på nytt.
Datamaskin eller mobilenhet er for langt fra skriver	Flytt datamaskin eller mobilenhet nærmere skriveren. Enheten kan være utenfor rekkevidden til skriverens Wi-Fi-signal.
Datamaskin er koblet til et Virtual Private Network (VPN) eller eksternt arbeidsnettverk	Koble fra et VPN før du installerer HP Smart-programvaren. Du kan ikke installere apper fra Microsoft Store når du er tilkoblet et VPN. Koble til VPN igjen etter at du har fullført skriveroppsettet. Merk: Vurder plasseringen og sikkerheten til Wi-Fi- nettverket før du kobler fra et VPN.
Wi-Fi er slått av på datamaskinen (Datamaskin koblet til med Ethernet)	Hvis datamaskinen er koblet til med Ethernet, slår du på datamaskinens Wi-Fi mens du konfigurerer skriveren. Koble fra Ethernet-kabelen midlertidig for å fullføre oppsettet via Wi-Fi.
Bluetooth er slått av på din datamaskin eller mobilenhet	Slå på Bluetooth for enheten som brukes til å fullføre oppsettet. For mobilenheter må Plasseringstjenester også slås på Bluetooth og Plassering bielper
Plassering er slått av på din mobilenhet	programvaren med å finne nettverket og skriveren din. Merk: Plasseringen din blir ikke bestemt. Ingen plasseringsinformasjon blir sendt til HP som en del av oppsettprosessen.



Hjelp og støtte

For feilsøking og videoer for skriver, gå til HPs nettsted for kundestøtte. Skriv inn modellnavn for å finne skriveren.



hp.com/support

Opplysningene som fremkommer her kan endres uten forvarsel.

Printerfunktioner



- 7 Papirbakke
- 8 Bakkedæksel (kun nogle modeller)

Knapper og indikatorer

 Wi-Fi-knap/indikator¹ Tryk for at slå Wi-Fi til/fra. Trådløs-indikatoren viser status.
 Trådløs-indikator¹ Blinker, når der oprettes forbindelse. Lyser, når der er forbindelse.
 Advarselsindikator Angiver problemer med papir, blæk eller printerhoveder.
 Oplysninger -knap/indikator Tryk for at udskrive oversigt over printerindstillinger og -status.
 Genoptag -knap/indikator Tryk, når den lyser, for at fortsætte et job.
 Annuller-knap/indikator

Afbryder-knap/indikator

Skærmikoner



Outputbakke

Outputbakkeforlænger

3

4

Trådløs-advarsel¹

Wi-Fi er ikke tilsluttet. Genstart opsætningstilstand.



Ethernet-forbindelsesstatus

Papirproblem Ilæg papir/kontrollér om der er papirstop.



Wi-Fi Direct-status¹

¹ Kun trådløs model

Få flere oplysninger om indikatorer og fejl på **hp.com/support**

Check tonerniveau

Printeren er påfyldt toner ved købet. HP toner refill kits (TRK) fås i to udgaver: Standard og Højkapacitet. Antallet af streger på tonermåleren er anslåede tonerniveauer og kan afvige lidt fra det faktiske tonerniveau.

Se tonermålerens indikator for at bestemme, hvornår der skal påfyldes toner. Køb originale HP tonerpakker fra hp.com/buy/supplies eller din lokale HP-forhandler.





Standard-TRK

Højkapacitets TRK

Indikatortilstande for tonerniveau

mere

toner



Vis

Toneren er delvis tømt



1 Standard TRK kan tilføjes

Tonerniveauet er lavt, men udskrivninaen kan fortsætte.



1 Høikapacitets

TRK eller 2 Standard

TRK kan tilføjes.

Tonerniveauet er lavt. Kan ikke udskrive



Pilen blinker gult, når tonerniveauet er meget lavt.

1 Høikapacitets TRK eller 2 Standard TRK skal tilføjes.



Toner kan kun tilføjes, når portindikatoren viser et lås opikon 🕜. Du kan finde yderligere oplysninger i brugervejledningen på hp.com/support

Hjælp og tips til oprettelse af forbindelse til Wi-Fi og tilslutning

Hvis softwaren ikke kan finde din printer i forbindelse med opsætningen, skal du tjekke følgende forhold for at løse problemet.

Muligt problem	Løsning
Printer Wi-Fi opsætningstilstanden fik time out (Trådløs-indikatoren blinker ikke)	Hvis Trådløs-knappen ikke blinker blåt, er printeren muligvis ikke i Wi-Fi-opsætningstilstand. Genstart opsætningstilstand: 1. Hvis kontrolpanelet ikke lyser, skal du trykke på ⊗ for at afslutte dvaletilstand.
	 Tryk og hold (i) nede i fem sekunder, og slip derefter, når alle kontrolpanelets knapper lyser.
	 Tryk samtidigt på
	4. Luk og åbn HP Smart igen og prøv at forbinde igen.
Computeren eller mobilenheden er for langt fra printeren	Flyt din computer eller mobilenhed tættere på printeren. Din enhed skal være inden for printerens rækkevidde.
Computer forbundet med et virtuelt privat netværk (VPN) eller et netværk til fjernarbejde	Afbryd forbindelsen til VPN, inden du installerer HP Smart-softwaren. Du kan ikke installere apps fra Microsoft Store, når der er oprettet forbindelse til VPN. Opret forbindelse til VPN, når du har afsluttet printeropsætningen. Bemærk: Overvej din placering og sikkerheden ved Wi-Fi- netværket, inden du afbryder forbindelsen til en VPN.
Wi-Fi er slået fra på computeren (Computeren er forbundet via Ethernet)	Hvis din computer er tilsluttet via Ethernet, skal du slukke for computerens Wi-Fi, mens du sætter din printer op. Tag Ethernet-kablet midlertidigt ud for at gennemføre opsætningen via Wi-Fi.
Bluetooth er slukket på computeren eller mobilenheden Placering er slukket på mobilenheden	Tænd Bluetooth på den enhed, der bruges, for at gennemføre opsætningen. På mobilenheder tændes også for placeringstjenesterne. Bluetooth og Placering biælner softwaren med at finde netværket og printeren
	Bemærk: Din placering bestemmes ikke, og ingen oplysninger om placering bliver sendt til HP som en del af opsætningen.



Hjælp og support

Besøg HP supportwebstedet for at fejlfinde printeren og se videoer om det. Indtast modelnavnet for at finde din printer.



Tulostimen ominaisuudet Ċ Väriainemittari 1 Ohjauspaneeli 5 2 Kasettipesän luukku 6 Täytä musteen osoitin Tulostelokero 3 Paperilokero 7 4 Tulostelokeron jatke 8 Lokeron suojus (vain joissakin malleissa)

Painike ja merkkivalot

- Wi-Fi-painike/valo1 Tätä painamalla voit kytkeä Wi-Fi-yhteyden päälle/pois. Langaton yhteys -merkkivalo ilmaisee tilan.
- Langaton yhteys -merkkivalo¹ Tämä vilkkuu yhdistettäessä ja palaa, kun tulostin on yhdistetty.
 - Huomio-merkkivalo Ilmoittaa paperiin, musteeseen tai tulostuspäihin liittyvästä ongelmasta.



Tietomerkkivalo-painike/valo Tätä painamalla voit tulostaa yhteenvedon tulostimen asetuksista ja tilasta.

Jatka-painike/valo Kun tämä painike palaa, sitä painamalla voit jatkaa työtä.



Peruuta-painike/valo

Virta-painike/valo

Näytön kuvakkeet



Langatonta yhteyttä koskeva hälytys¹

Wi-Fi-vhtevs on katkaistu. Käynnistä määritystila uudelleen:



Ethernet-yhteyden tila

Paperihäiriö Lisää paperia / tarkista tukokset.



Wi-Fi Direct -tila¹

¹ Vain langaton malli

Merkkivaloista ja virheistä saa lisätietoja osoitteesta hp.com/support

Tarkasta väriaineen määrä

Tulostimen värikasetti on toimitushetkellä täytetty valmiiksi. HP:n musteen täyttösarjoja (TRK) on saatavana 2 vaihtoehtoa: Standard ja High Capacity. Väriainemittari osoittaa arvioidut väriainetasot, jotka voivat poiketa hieman väriaineiden todellisista määristä.

Tarkasta väriainemittarista, onko väriainetta lisättävä. Tilaa alkuperäisiä HP:n värikasetteja osoitteesta hp.com/buy/supplies tai lähimmältä HP-jälleenmyyjältä.





Standard-täyttösarja

Väriaineen määrä

High Capacity -täyttösarja

Väriaineen ilmaisimen tilat

Värikasetti on

Tarkasta

väriaineen

lähes täynnä on vähentynyt taso Lisää Väriainetta 1 Standardväriaineen ei tarvitse täyttösarja täyttösarja enää lisätä voidaan lisätä (TRK) (D)

Väriainetta on vähän, mutta tulostusta voidaan jatkaa.



1 High Capacity -täyttösarja tai 2 Standardtäyttösarjaa voidaan lisätä

Väriainetta on erittäin vähän. Tulostus ei onnistu.



Nuoli vilkkuu kullanruskeana, kun väriainetta on erittäin vähän.

1 High Capacity -täyttösarja tai 2 Standardtäyttösarjaa on lisättävä

Väriainetta saa lisätä vain silloin. kun portin ilmaisimessa näkyy avaa-kuvake 🕜. Lisätietoa on käyttöoppaassa, joka on osoitteessa hp.com/support

Ohjeita ja vinkkejä Wi-Fi-yhteyden ja liitäntöjen käyttöön

Jos ohjelmisto ei löydä tulostintasi määrityksen aikana, ratkaise ongelma tarkistamalla seuraavat asiat.

Mahdollinen ongelma	Ratkaisu
Tulostimen Wi-Fi-määritystila on aikakatkaistu (langattoman yhteyden merkkivalo ei vilku).	Jos langattoman yhteyden valo ei vilku sinisenä, tulostin ei ehkä ole Wi-Fi-määritystilassa. Käynnistä määritystila uudelleen: 1. Jos ohjauspaneeli ei pala, poistu lepotilasta painamalla (X).
	 Paina (1) ja pidä sitä painettuna viiden sekunnin ajan ja vapauta, kun kaikki ohjauspaneelin painikkeet syttyvät.
	 Paina kerran samanaikaisesti
	 Sulje HP Smart ja avaa se uudelleen. Yhdistä uudelleen.
Tietokone tai mobiililaite liian kaukana tulostimesta	Siirrä tietokone tai mobiililaite lähemmäksi tulostinta. Laitteesi ei ehkä ole tulostimen Wi-Fi-signaalin kantamalla.
Tietokone on yhdistetty VPN-palveluun tai etäverkkoon	Katkaise yhteys VPN-palveluun ennen HP Smart -ohjelmiston asennusta. Sovelluksia ei voi asentaa Microsoft Store -kaupasta, kun tietokone on yhdistetty VPN-palveluun. Yhdistä VPN-palveluun uudelleen tehtyäsi tulostimen määrityksen valmiiksi. Huomautus: Harkitse sijaintiasi ja Wi-Fi-verkon suojausta
	ennen yhteyden katkaisemista VPN-palveluun.
Wi-Fi kytketty pois päältä tietokoneessa (tietokoneessa on Ethernet-yhteys)	Jos tietokoneessasi on Ethernet-yhteys, kytke tietokoneen Wi-Fi-yhteys päälle tulostimen määritystä varten. Irrota Ethernet-johto väliaikaisesti, jotta voit tehdä määrityksen Wi-Fi-yhteyden avulla.
Tietokoneen Bluetooth on kytketty pois päältä Mobiililaitteen sijainti on kytketty pois päältä	Kytke käyttämäsi laitteen Bluetooth päälle, jotta määritys voidaan tehdä loppuun. Jos käytössä on mobiililaite, kytke myös sijaintipalvelut päälle. Bluetooth- ja Sijainti-toiminnot auttavat ohjelmistoa
	löytämään verkkosi ja tulostimesi. Huomautus: Sijaintiasi ei selvitetä eikä sijaintitietoja lähetetä HP:lle osana määritysprosessia.



Ohje ja tuki

Katso videoita ja tietoja tulostimen vianmäärityksestä tuotetuen sivuilta. Etsi tulostin kirjoittamalla sen mallinimi.



hp.com/support

Näitä tietoja voidaan muuttaa ilman erillistä ilmoitusta.

Elementy drukarki





- 2 Drzwiczki dostępu do tonera
- 3 Zasobnik wyjściowy
- 4 Przedłużacz odbiornika
- 6 Wskaźnik uzupełniania tonera
- 7 Podajnik papieru
- Pokrywa podajnika (tylko niektóre modele)

Przycisk i wskaźniki

Przycisk/wskaźnik **Wi-Fi**¹ Naciśnij, aby włączyć/wyłączyć Wi-Fi. Wskaźnik sieci bezprzewodowej wskazuje stan.

Wskaźnik **Bezprzewodowe**¹ Miga podczas łączenia. Świeci się po połaczeniu.

Wskaźnik **Uwaga** Informuje o problemach z papierem, atramentem lub głowicami drukującymi.

Przycisk/wskaźnik **Informacje** Naciśnij, aby wydrukować podsumowanie ustawień i stanu drukarki.

Przycisk/wskaźnik **Wznów** Naciśnij, gdy świeci, aby kontynuować zadanie.



Przycisk/wskaźnik Anuluj



Wyświetlane ikony

. [[[:

Alarm łączności bezprzewodowej¹

Sieć Wi-Fi jest odłączona. Uruchom ponownie tryb konfiguracji.



Stan połączenia Ethernet



Problem z papierem

Załaduj papier / sprawdź, czy nie ma zacięć papieru.



Stan funkcji Wi-Fi Direct¹

¹ Tylko model bezprzewodowy

Aby uzyskać więcej informacji na temat wskaźników lub błędów,odwiedź stronę **hp.com/support**
Drukarka jest wstępnie napełniona tonerem w chwili zakupu. **Zestawy do uzupełniania tonera (TRK)** HP są dostępne w 2 opcjach: O standardowej i wysokiej wydajności. Wartości wskazywane przez słupki wskaźnika tonera to szacunkowe poziomy tonera, które mogą nieznacznie różnić się od rzeczywistego poziomu tonera.

Sprawdź wskaźnik tonera, aby określić, kiedy należy uzupełnić jego zawartość. Kupuj zestawy oryginalnych tonerów HP ze strony **hp.com/buy/supplies** lub u lokalnego sprzedawcy HP.





Zestaw TRK o standardowej wydajności wy

Zestaw TRK o wysokiej wydajności

Stany wskaźnika poziomu tonera



Toner jest częściowo wyczerpany



Można dodać 1 standardowy zestaw TRK

Poziom tonera jest niski, ale kontynuowanie tonera jest możliwe.



Można dodać 1

zestaw TRK o

wysokiej wydajności

lub 2 zestawy TRK

o standardowej

wydajności.

Poziom tonera jest bardzo niski. Nie można drukować.



Strzałka miga na pomarań czowo, gdy poziom tonera jest bardzo niski.

Trzeba dodać 1 zestaw TRK o wysokiej wydajności lub 2 zestawy TRK o standardowej wydajności.



Toner można dodać tylko, gdy wskaźnik portu przedstawia ikonę **odblokowania** (). Więcej informacji można znaleźć w podręczniku użytkownika na stronie **hp.com/support**

Pomoc i wskazówki dotyczące sieci Wi-Fi i łączności

Jeżeli oprogramowanie nie może znaleźć drukarki podczas konfiguracji, sprawdź następujące elementy, aby rozwiązać problem.

Potencjalny problem	Rozwiązanie
Przekroczenie czasu trybu konfiguracji sieci Wi-Fi drukarki (wskaźnik sieci bezprzewodowej nie miga)	Jeżeli wskaźnik połączenia bezprzewodowego nie miga na niebiesko, drukarka może nie działać w trybie konfiguracji przez sieć Wi-Fi. Uruchom ponownie tryb konfiguracji: 1. Jeżeli panel sterowania nie świeci się, naciśnij przycisk ⊗, aby wyjść z trybu uśpienia.
	 Naciśnij i przytrzymaj wciśnięty (i) przez 5 sekund, a następnie zwolnij, gdy zapalą się wszystkie przyciski na panelu sterowania.
	 Naciśnij jednocześnie przyciski
	 Zamknij i ponownie otwórz HP Smart i ponownie spróbuj się połączyć.
Komputer lub urządzenie mobilne znajduje się zbyt daleko od drukarki	Przenieś komputer lub urządzenie mobilne bliżej drukarki. Urządzenie może być poza zasięgiem sygnału sieci Wi-Fi drukarki.
Komputer podłączony do Virtual Private Network (VPN) lub sieci pracy zdalnej	Przed zainstalowaniem oprogramowania HP Smart odłącz się od sieci VPN. Jeżeli nawiązano połączenie z siecią VPN, nie można instalować aplikacji ze sklepu Microsoft Store. Po zakończeniu konfiguracji drukarki połącz się ponownie z siecią VPN.
	Uwaga: Przed odłączeniem od sieci VPN sprawdź lokalizację i zabezpieczenia sieci Wi-Fi.
Połączenie Wi-Fi wyłączone na komputerze (komputer połączony przez sieć Ethernet)	Jeżeli komputer jest połączony przez sieć Ethernet, włącz interfejs Wi-Fi podczas konfigurowania drukarki. Odłącz na chwilę przewód Ethernet, aby dokończyć konfigurację przez Wi-Fi.
Komunikacja Bluetooth jest wyłączona w Twoim komputerze lub urządzeniu mobilnym Funkcja lokalizacji jest wyłączona na Twoim urządzeniu mobilnym	Włącz funkcję Bluetooth dla używanego urządzenia, aby dokończyć konfigurację. W przypadku urządzeń mobilnych włącz również usługi lokalizacji. Funkcja Bluetooth i lokalizacji pomagają oprogramowaniu znaleźć Twoją sieć i drukarkę. Uwaga: W ramach procesu konfiguracji nie jest określana lokalizacja użytkownika, a informacje o lokalizacji nie są przesyłane do firmy HP.

Polski

Pomoc i obsługa techniczna



Aby rozwiązać problem z drukarką lub obejrzeć filmy, odwiedź stronę obsługi technicznej firmy HP. Wprowadź nazwę swojego modelu, aby znaleźć drukarkę.



hp.com/support

Informacje zawarte w niniejszym dokumencie mogą ulec zmianie bez uprzedzenia.

Δυνατότητες εκτυπωτή





- 2 Θύρα πρόσβασης γραφίτη
- Δίσκος εξόδου 3
- 4 Επέκταση δίσκου εξόδου
- 6 Ένδειξη γεμίσματος γραφίτη
- Δίσκος χαρτιού 7
- 8 Κάλυμμα δίσκου (μόνο σε ορισμένα μοντέλα)

Κουμπιά και φωτεινές ενδείξεις

() ()	Κουμπί / φωτεινή ένδειξη Wi-Fi ¹ Πατήστε για να ενεργοποιήσετε/ απενεργοποιήσετε την ασύρματη σύνδεση (Wi-Fi). Η φωτεινή ένδειξη ασύρματης σύνδεσης υποδεικνύει την κατάσταση.	Еіко уі
•	Φωτεινή ένδειξη ασύρματης σύνδεσης ¹ Αναβοσβήνει κατά τη σύνδεση. Αναμμένη όταν συνδέεται.	
!	Φωτεινή ένδειξη προσοχής Υποδεικνύει προβλήματα με το χαρτί, το μελάνι ή τις κεφαλές εκτύπωσης.	ļ
i	Κουμπί / φωτεινή ένδειξη πληροφοριών Πατήστε το για να εκτυπώσετε μια σύνοψη των ρυθμίσεων και της κατάστασης του εκτυπωτή.	
\checkmark	Κουμπί / φωτεινή ένδειξη Συνέχιση Πατήστε το όταν είναι αναμμένο για να συνεχίσετε μια εργασία.	
\mathbf{X}	Κουμπί / φωτεινή ένδειξη Ακύρωση	
	Κουμπί / φωτεινή ένδειξη Λειτουργία	:

ίδια οθόνης

Ειδοποίηση ασύρματης σύνδεσης¹

Το δίκτυο Wi-Fi είναι αποσυνδεδεμένο. Επανεκκινήστε τη λειτουργία ρύθμισης:

Κατάσταση σύνδεσης Ethernet

Προβλήματα με το χαρτί Τοποθετήστε χαρτί ή ελέγξτε για εμπλοκές.



Κατάσταση Wi-Fi Direct¹

¹ Μόνο για μοντέλο ασύρματης σύνδεσης

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τις φωτεινές ενδείξεις και τα σφάλματα, επισκεφτείτε τη διεύθυνση hp.com/support

Έλεγχος επιπέδου γραφίτη

Ο εκτυπωτής είναι προκαταρκτικά γεμισμένος με γραφίτη κατά την αγορά. Τα HP **κιτ γεμίσματος γραφίτη (TRK)** είναι διαθέσιμα σε 2 επιλογές: Standard (τυπικής) και High capacity (υψηλής χωρητικότητας). Οι τιμές στις γραμμές του μετρητή γραφίτη είναι τα εκτιμώμενα επίπεδα γραφίτη και ενδέχεται να διαφέρουν ελαφρώς από το πραγματικό επίπεδο γραφίτη.

Ελέγξτε την ένδειξη του μετρητή γραφίτη για να καθορίσετε πότε πρέπει να προσθέσετε γραφίτη. Αγοράστε γνήσια πακέτα γραφίτη ΗΡ από τη διεύθυνση **hp.com/buy/supplies** ή τον τοπικό μεταπωλητή της ΗΡ.



High Capacity TRK



Standard TRK

Ενδείξεις επιπέδου γραφίτη

Εμφάνιση επιπέδου γραφίτη





Προσθέστε το κιτ επαναφό ρτωσης γραφίτη (TRK)

Δεν πρέπει να προστεθεί άλλος γραφίτης

Ο γραφίτης έχει εξαντληθεί μερικώς.



Μπορεί να προστεθεί 1 Standard TRK

Το επίπεδο γραφίτη είναι χαμηλό, αλλά η εκτύπωση μπορεί να συνεχιστεί.



Μπορούν να προστεθούν 1 High Capacity TRK ή 2 Standard TRK

Το επίπεδο του γραφίτη είναι πολύ χαμηλό. Δεν είναι δυνατή η εκτύπωση.



Το βέλος αναβοσβήνει με κίτρινο, όταν το επίπεδο του γραφίτη είναι πολύ χαμηλό.

Πρέπει να προστεθούν 1 High Capacity TRK ή 2 Standard TRK.

Ο γραφίτης μπορεί να προστεθεί μόνο όταν η ένδειξη θύρας εμφανίζει ένα **ξεκλειδωμένο** εικονίδιο . Για περισσότερες πληροφορίες, δείτε τον Οδηγό χρήσης στη διεύθυνση **hp.com/support**

Ελληνικά

Βοήθεια και συμβουλές για το Wi-Fi και τη συνδεσιμότητα

Εάν το λογισμικό δεν έχει δυνατότητα εντοπισμού του εκτυπωτή σας κατά τη ρύθμιση, ελέγξτε τις παρακάτω συνθήκες για να επιλύσετε το πρόβλημα.

Πιθανό πρόβλημα	Λύση
Το χρονικό όριο για τη λειτουργία ρύθμισης Wi-Fi του εκτυπωτή έχει λήξει (η φωτεινή ένδειξη ασύρματης σύνδεσης δεν αναβοσβήνει)	Εάν η φωτεινή ένδειξη ασύρματης σύνδεσης δεν αναβοσβήνει με μπλε χρώμα, ο εκτυπωτής ενδέχεται να μην βρίσκεται σε λειτουργία ρύθμισης Wi-Fi. Επανεκκινήστε τη λειτουργία ρύθμισης: 1. Εάν ο πίνακας ελέγχου δεν ανάβει, πατήστε 🛞 για έξοδο από την αναστολή λειτουργίας.
	 Πατήστε και κρατήστε πατημένο το (i) για 5 δευτερόλεπτα και μετά αφήστε το, μόλις όλα τα κουμπιά του πίνακα ελέγχου ανάψουν.
	 Πατήστε μία φορά τα κουμπιά () και () ταυτόχρονα και μετά αφήστε τα. Περιμένετε ένα λεπτό μέχρι η φωτεινή ένδειξη ασύρματης σύνδεσης να αναβοσβήνει με μπλε. Κλείστε και αγοίξτε ξαγά το HD Smart και προσπαθάστε να
	4. Κλειστε και ανοίςτε ζανά το της σπιστ, και προσπασηστε να συνδεθείτε ξανά.
Ο υπολογιστής ή η φορητή συσκευή είναι πολύ μακριά από τον εκτυπωτή	Μεταφέρετε τον υπολογιστή ή τη φορητή συσκευή πιο κοντά στον εκτυπωτή. Η συσκευή σας ενδέχεται να βρίσκεται εκτός της εμβέλειας σήματος Wi-Fi του εκτυπωτή.
Ο υπολογιστής είναι συνδεδεμένος σε εικονικό ιδιωτικό δίκτυο (VPN) ή απομακρυσμένο εταιρικό δίκτυο	Πραγματοποιήστε αποσύνδεση από το VPN πριν την εγκατάσταση του λογισμικού HP Smart. Δεν μπορείτε να εγκαταστήσετε εφαρμογές από το Microsoft Store, όταν είστε συνδεδεμένοι σε VPN. Συνδεθείτε ξανά στο VPN, αφού ολοκληρώσετε τη ρύθμιση εκτυπωτή. Σημείωση: Ελέγξτε τη θέση σας και την ασφάλεια του δικτύου Wi-Fi πριν αποσυνδεθείτε από ένα δίκτυο VPN.
Το Wi-Fi είναι απενεργοποιημένο στον υπολογιστή (ο υπολογιστής συνδέεται μέσω Ethernet)	Εάν ο υπολογιστής σας είναι συνδεδεμένος μέσω Ethernet, ενεργοποιήστε το Wi-Fi του υπολογιστή κατά τη ρύθμιση του εκτυπωτή. Για να ολοκληρώσετε τη ρύθμιση μέσω Wi-Fi, αποσυνδέστε προσωρινά το καλώδιο Ethernet.
Το Bluetooth είναι απενεργοποιημένο στον υπολογιστή ή τη φορητή συσκευή σας Η Τοποθεσία είναι απενεργοποιημένη στη φορητή συσκευή σας	Ενεργοποιήστε το Bluetooth στη συσκευή που χρησιμοποιείται για να ολοκληρώστε τη ρύθμιση. Για φορητές συσκευές, ενεργοποιήστε επίσης τις υπηρεσίες τοποθεσίας. Το Bluetooth και η Τοποθεσία βοηθούν στον εντοπισμό του δικτύου και του εκτυπωτή σας από το λογισμικό. Σημείωση: Δεν πραγματοποιείται προσδιορισμός της τοποθεσίας σας ούτε αποστολή πληροφοριών τοποθεσίας στην ΗΡ ως μέρος της διαδικασίας ρύθμισης.



Βοήθεια και υποστήριξη

Για αντιμετώπιση προβλημάτων με τον εκτυπωτή και βίντεο, επισκεφτείτε τον ιστότοπο υποστήριξης της ΗΡ. Εισάγετε το όνομα μοντέλου για να βρείτε τον εκτυπωτή.



hp.com/support

Части на принтера





- тонера
- 3 Изходна тава
- 4 Удължител за изходна тава
- 6 Индикатор за зареждане на тонер
- 7 Тава за хартия
- Капак на тавата (само за някои модели)

Бутони и светлини

Wi-Fi светещ бутон¹ Натиснете за да включите/изключите Wi-Fi. Индикатора за безжична връзка показва състоянието.



Индикатор за **внимание** Показва проблеми с хартия, мастило или печатащи глави.

Информационен светещ бутон Натиснете, за да отпечатате резюме на настройките и състоянието на принтера.

Светещ бутон за **възобновяване** Когато свети, го натиснете, за да продължите заданието.

Светещ бутон за отказ

Светещ бутон за захранване

Икони на дисплея



Уведомление за безжичната връзка¹ Wi-Fi връзката е прекъсната. Рестартиране на режима за настройка.



Статус на Ethernet връзка

- **Проблем с хартията** Заредете хартия/проверете за засядания.
- Статус на Wi-Fi Direct¹

¹ Само за модел с безжична връзка

За повече информация относно индикаторите и грешките посетете **hp.com/support**

Проверка на нивото на тонера

При покупката принтерът е предварително напълнен с тонер. Комплектите на НР за зареждане с тонер се предлагат в 2 варианта: Стандартен и висок капацитет. Стойностите на чертите на индикатора за ниво тонер са приблизителни нива и могат да се различават леко от действителното ниво на тонера.

Проверете индикатора за тонер, за да определите кога да добавите тонер. Купете оригинални HP тонер пакети от **hp.com/buy/supplies** или локален риселър на HP.





Стандартен TRK

Тонерът е

изчерпан

отчасти

TRK с висок капацитет

Състояния на индикатора за нивото на тонера



Тонерът е почти на макс. ниво



Добавете комплект за зареждане на тонер (TRK)

Не е нужно да се добавя още тонер

1 стандартен TRK може да се

добави

Нивото на тонера е ниско, но печатът може да продължи.



1 TRK с висок капацитет или 2 стандартни TRK могат да се добавят.

Нивото на тонера е много ниско. Не може да се печата.



Стрелката мига в жълто, когато нивото на тонера е много ниско.

1 TRK с висок капацитет или 2 стандартни TRK трябва да се лобавят.

Тонер може да се добави само когато индикаторът на порта показва икона отключено (). За повече информация вижте ръководството за потребителя на hp.com/support

Помощ и съвети за Wi-Fi връзка и свързаност

Ако софтуерът не може да открие принтера по време на настройка, проверете следните състояния, за да решите проблема.

Възможен проблем	Решение
Времето на режима за настройка на Wi-Fi на принтера изтече (индикаторът за безжична връзка не мига)	Ако индикаторът за безжична връзка не мига в синьо, принтерът може да не е в режим за настройка на Wi-Fi мрежата. Рестартиране на режима за настройка: 1. Ако контролният панел не свети, натиснете 🛞, за да излезете от спящия режим.
	 Натиснете и задръжте (i) за 5 секунди, след това пуснете, след като всички бутони на контролния панел светнат.
	 Натиснете едновременно
	 Затворете и отворете отново HP Smart, след което опитайте да се свържете отново.
Компютърът или мобилното устройство е прекалено далече от принтера	Преместете компютъра или мобилното устройство по- близо до принтера. Вашето устройство може да е извън обхвата на Wi-Fi сигнала на принтера.
Компютърът е свързан към виртуална частна мрежа (VPN) или отдалечена служебна мрежа	Прекъснете връзката с VPN, преди да инсталирате софтуера на HP Smart. Не можете да инсталирате приложения от Microsoft Store, когато сте свързани към VPN. Свържете се отново към VPN, след като приключите конфигурацията на принтера. Забележка: Имайте предвид своето местоположение и сигурността на Wi-Fi мрежата, преди да прекъснете връзката с VPN.
Wi-Fi мрежата е изключена на компютъра (компютърът е свързан с Ethernet)	Ако компютърът ви е свързан с Ethernet, включете Wi-Fi мрежата на компютъра, докато конфигурирате принтера. Прекъснете временно кабела Ethernet, за да завършите настройката на Wi-Fi.
Bluetooth е изключен на вашия компютър или мобилно устройство.	Включете Bluetooth за устройството, което се използва за завършване на настройката. За мобилни устройства включете и услугата за местоположение. Bluetooth и
Услугата за местоположение е изключена на вашия компютър или мобилно	услугата за местоположение помагат на софтуера да намери вашата мрежа и принтер.
устройство.	Забележка: Вашето местоположение не се определя и не се изпраща информация относно него на НР като част от процеса на настройка.



Помощ и поддръжка

За отстраняване на неизправности и видеа за принтера посетете сайта за поддръжка на НР. За да откриете принтера, въведете името на модела.



hp.com/support

Информацията тук подлежи на промяна без предизвестие.

Značajke pisača





- 1 Upravljačka ploča
- 2 Vrata za pristup toneru
- 3 Izlazna ladica
- Produžetak izlazne ladice 4
- 5 Mjerač razine tonera
- 6 Indikator za ponovno punjenje tonera
- 7 Ladica za papir
- Poklopac ladice 8 (samo neki modeli)

Gumb i žaruljice

Gumb/svjetlo za Wi-Fi1 Pritisnite za uključivanje/isključivanje mreže Wi-Fi. Žaruljica za bežično povezivanje pokazatelj je statusa.



Žaruljica **upozorenja** Pokazatelj je problema u vezi s papirom, tintom ili glavama pisača.

Gumb/svjetlo Informacije Pritisnite da biste ispisali sažetak postavki i statusa pisača.

Gumb/svjetlo Nastavi Pritisnite kada svijetli da biste nastavili zadatak.

Gumb/svjetlo Odustani

Gumb/svjetlo za uključivanje i isključivanje

Ikone zaslona



Bežično upozorenje¹

Prekinula se veza s mrežom Wi-Fi. Ponovno pokrenite način postavljanja.



Status veze s Ethernetom



Problem u vezi s papirom

Uvedite papir / provjerite je li došlo do zaglavljivanja.



Status značajke Wi-Fi Direct¹

¹ Samo bežični model

Da biste saznali više o žaruljicama i pogreškama, posjetite hp.com/support

Provjerite razinu tonera

Pisaču je, pri kupnji, toner već napunjen. HP toner refill kits (TRK) (kompleti za ponovno punjenje tonera) dostupni su u 2 mogućnosti: standardnog i visokog kapaciteta. Vrijednost crtica na mjeraču razine tonera jesu procijenjene razine tonera te se mogu pomalo razlikovati od stvarne razine tonera.

Provjerite pokazatelj mjerača razine tonera kako biste odredili kada dodati toner. Originalne pakete tonera HP kupite na mrežnom mjestu hp.com/buy/supplies ili kod svojega lokalnog preprodavača za HP.





Standardni TRK

TRK visokog kapaciteta

Stanja pokazatelja razine tonera



tonera (TRK)

Toner je djelomično potrošen



Može se dodati 1 standardni TRK

Razina napunjenosti tonera je niska, ali ispis se može nastaviti.



Može se dodati 1 TRK visokog kapaciteta ili 2 standardna TRK-a.

Razina napunjenosti tonera vrlo je niska. Nije moguće ispisati.



Strelica treperi iantarnom bojom kada ie razina napunjenosti tonera vrlo niska

Mora se dodati 1 TRK visokog kapaciteta ili 2 standardna TRK-a.



Toner se može dodati samo kada se na pokazatelju priključka pokazuje ikona da je otključano 🕝. Dodatne informacije potražite u korisničkom priručniku na adresi hp.com/support

Pomoć i savjeti za Wi-Fi i uspostavljanje veze

Ako softver tijekom postavljanja ne može pronaći pisač, provjerite sljedeća stanja da biste riješili problem.

Mogući problem	Rješenje
lsteklo je vrijeme načina rada za postavljanje mreže Wi-Fi pisača (svjetlo bežične veze ne treperi)	Ako žaruljica bežične veze ne treperi plavo, pisač možda nije u načinu postavljanja veze Wi-Fi. Ponovno pokrenite način postavljanja:
	 Ako upravljačka ploča ne svijetli, pritisnite (X) da biste izišli iz stanja mirovanja.
	 Pritisnite i držite (i) 5 sekundi te otpustite kad svi gumbi upravljačke ploče zasvijetle.
	 Jednom istodobno pritisnite
	 Zatvorite i ponovno otvorite HP Smart te se ponovno pokušajte povezati.
Računalo ili mobilni uređaj previše su udaljeni od pisača	Približite računalo ili mobilni uređaj pisaču. Uređaj je možda izvan dometa signala mreže Wi-Fi pisača.
Računalo je spojeno na virtualnu privatnu mrežu (VPN) ili na mrežu za rad na daljinu	Prije instalacije softvera HP Smart prekinite vezu s VPN- om. Kada ste povezani s VPN-om ne možete instalirati aplikacije iz trgovine Microsoft Store. Nakon postavljanja pisača ponovno se povežite s VPN-om.
	Napomena: prije prekidanja veze VPN razmislite o lokaciji i sigurnosti mreže Wi-Fi.
Wi-Fi je isključen na računalu (računalo je povezano putem Etherneta)	Ako je računalo povezano putem Etherneta, uključite vezu Wi-Fi računala prilikom postavljanja pisača. Privremeno prekinite vezu kabelom za Ethernet kako biste završili postavljanje putem mreže Wi-Fi.
Na vašem računalu ili mobilnom uređaju isključen je Bluetooth	Za završavanje postavljanja, uključite Bluetooth na uređaju kojim se služi. Za mobilne uređaje, uključite i usluge lokacije. Uz pomoć značajke Bluetooth i usluga lokacije.
Na vašem mobilnom uređaju isključena je lokacija	softveru se pomaže pronaći vašu mrežu i vaš pisač. Napomena: vaša se lokacija ne određuje tijekom postupka postavljanja te se HP-u ne šalju podatci o lokaciji.



Pomoć i podrška

Za otklanjanje poteškoća te videozapise u vezi s pisačem posjetite mrežno mjesto HP-a za podršku. Upišite naziv modela da biste pronašli pisač.



hp.com/support

Funkce tiskárny





- Ovládací panel 1
- Dvířka pro přístup k toneru 2
- 3 Výstupní zásobník
- 4 Nástavec výstupního zásobníku
- Měřič toneru 5
- Indikátor doplnění toneru 6
- Zásobník papíru 7
- 8 Kryt zásobníku (pouze některé modely)

Tlačítka a kontrolky

Kontrolka Wi-Fi¹

Kontrolka Pozor

nebo tiskovými hlavami.

Tlačítko/kontrolka Wi-Fi¹ Stiskněte pro zapnutí nebo vypnutí Wi-Fi. Stav indikuje kontrolka Wi-Fi.

Bliká, když se tiskárna připojuje. Svítí, když je tiskárna připojena.

Upozornění Wi-Fi

Ikony na displeji

Wi-Fi je odpojena. Znovu spusťte režim nastavení



Stav ethernetového připojení

Problém s papírem Vložte papír / zkontroluite uvíznutí papíru.



Stav Wi-Fi Direct¹

Tlačítko/kontrolka Informace Stiskněte pro vytištění přehledu nastavení a stavu tiskárny.

Signalizuje problémy s papírem, inkoustem

Tlačítko/kontrolka Pokračovat Když svítí, stiskněte pro pokračování úlohy.

Tlačítko/kontrolka Zrušit

Tlačítko/kontrolka Napájení

¹ Pouze modely s bezdrátovým připojením

Více informací o kontrolkách a chybách naleznete na stránce hp.com/support

Kontrola množství toneru

Tiskárna při zakoupení již obsahuje toner. Sady náhradního toneru (TRK) HP jsou k dispozici ve 2 provedeních: standardní a vysokokapacitní. Zobrazení pruhů na měřiči toneru představuje odhadované množství toneru a může se nepatrně lišit od skutečného množství toneru.

Kontrolou indikátoru měřiče toneru zjistíte, kdy je třeba doplnit toner. Originální tonerové sady HP můžete zakoupit na stránce hp.com/buy/supplies nebo u místního prodejce produktů HP.





Standardní sada TRK

Toner je

částečně

spotřebovaný

Vysokokapacitní sada TRK

Stavy indikátoru množství toneru

Zobrazení množství toneru

Toner je téměř plný



doplnit

toner

Přidejte doplňovací sadu toneru (TRK)

Není nutné

Lze doplnit 1 standardní sadu TRK

Množství toneru je nízké, ale tisk může pokračovat.



Lze doplnit 1 vysokokapacitní sadu TRK nebo 2 standardní sadv TRK.

Množství toneru je velmi nízké. Nelze tisknout.



Šipka bliká oranžově, když je množství toneru velmi nízké.

Musí se doplnit 1 vysokokapacitní sada TRK nebo 2 standardní sadv TRK.



Toner je možné doplnit jen v případě, že indikátor otvoru zobrazuie ikonu odemknutí Další informace naleznete v uživatelské příručce na stránce hp.com/support

Nápověda a tipy pro Wi-Fi a možnosti připojení

Pokud software nemůže najít vaši tiskárnu v průběhu instalace, zkontrolujte následující možnosti, které mohou přispět k vyřešení problému.

Možný problém	Řešení
Platnost režimu nastavení Wi-Fi vypršela (kontrolka Wi-Fi nebliká)	Když kontrolka bezdrátového připojení nebliká modře, tiskárna možná není v režimu nastavení Wi-Fi. Znovu spusťte režim nastavení: 1. Pokud ovládací panel není rozsvícený, stiskněte tlačítko 🛞 pro ukončení režimu spánku.
	 Stiskněte a podržte tlačítko (i) na 5 sekund a uvolněte jej, jakmile se všechna tlačítka ovládacího panelu rozsvítí.
	 Současně stiskněte tlačítko
	 Zavřete a znovu otevřete aplikaci HP Smart a zkuste se znovu připojit.
Počítač nebo mobilní zařízení je příliš daleko od tiskárny	Posuňte počítač nebo mobilní zařízení blíž k tiskárně. Vaše zařízení může být mimo dosah signálu Wi-Fi tiskárny.
Počítač je připojen k síti VPN nebo ke vzdálené pracovní síti	Odpojte zařízení od sítě VPN, než budete instalovat software HP Smart. Nemůžete instalovat aplikace z Microsoft Store, když je zařízení připojeno k síti VPN. Po dokončení nastavení tiskárny se znovu připojte k síti VPN. Poznámka: Před odpojením od sítě VPN zvažte vaše umístění a zabezpečení sítě Wi-Fi.
Počítač byl odpojen od sítě Wi-Fi (počítač je připojen přes Ethernet)	Pokud je váš počítač připojen ethernetovým kabelem, zapněte Wi-Fi počítače při nastavování tiskárny. Dočasně odpojte ethernetový kabel a dokončete instalaci přes síť Wi-Fi.
Funkce Bluetooth je vypnuta na vašem počítači nebo mobilním zařízení.	Zapněte funkci Bluetooth u zařízení používaného k dokončení nastavení. U mobilních zařízení zapněte také služby určování polohy. Funkce Bluetooth a určování
Služby určování polohy jsou vypnuty na vašem mobilním zařízení.	polohy pomohou softwaru najít vaši síť a tiskárnu. Poznámka: Vaše poloha není zjišťována a žádné informace o vaší poloze nejsou odesílány do společnosti HP v průběhu procesu instalace.



Nápověda a podpora

Informace o řešení problémů a videa k tiskárně naleznete na stránce podpory HP. Zadejte název vašeho modelu a vyhledejte tiskárnu.



hp.com/support

Uvedené informace mohou být změněny i bez předchozího upozornění.

Magyar

A nyomtató részei





Gombok és jelzőfények



A vezeték nélküli kapcsolat jelzőfénye¹ Csatlakozás közben villog. Viláqít, ha létrejött a kapcsolat.

Figyelmeztető jelzőfény A papírral, tintával vagy nyomtatófejjel kapcsolatos problémákat jelzi.



Információ gomb/jelzőfény Nyomja meg a nyomtató beállításairól és állapotáról készült összegzés kinyomtatásához.

Folytatás gomb/jelzőfény Ha világít, nyomja meg a folytatáshoz.

Mégse gomb/jelzőfény

Tápkapcsoló gomb/jelzőfény

A kijelző ikonjai



Vezeték nélküli riasztás¹

A Wi-Fi le van választva. Indítsa újra a beállítási módot.



Ethernet-kapcsolat állapota



Papírprobléma

Töltsön be papírt/ellenőrizze az esetleges elakadásokat.



A Wi-Fi Direct állapota¹

¹Csak vezeték nélküli típusnál

A jelzőfényekkel és hibákkal kapcsolatos további információkért látogasson el a **hp.com/support** webhelyre

Tonerszint ellenőrzése

A nyomtató a vásárláskor előre fel van töltve tonerrel. A HP **tonerutántöltő készletek (TRK)** 2 változatban érhetőek el: Normál és nagy kapacitású. A tonermérő sávjainak értéke a toner becsült szintjét mutatja, és némileg eltérhet a tényleges tonerszinttől.

A tonermérő jelzőjének ellenőrzésével állapíthatja meg, hogy mikor kell tonert betölteni. Eredeti HP-tonercsomagot a **hp.com/buy/supplies** webhelyen vagy helyi HP viszonteladójától vásárolhat.





Normál TRK

Nagy kapacitású TRK

Tonerszintjelző állapotai



majdnem tele van

A toner



Tonerújratöltő készlet (TRK) hozzáadása

Nem szabad több tonert betölteni

A toner részben kifogyott



1 normál TRK adható hozzá

A tonerszint alacsony, de a nyomtatás folytatható.



1 nagy kapacitású

vagy 2 normál TRK

adható hozzá.

A tonerszint nagyon alacsony. Nem lehet nyomtatni.



A nyíl sárgán villog, amikor a tonerszint nagyon alacsony.

1 nagy kapacitású vagy 2 normál TRK-t kell hozzáadni.

gy 2 normál TRK-t kell hozzáadni.



Tonert csak akkor lehet hozzáadni, amikor a nyílás jelzője **feloldás** ikont mutat (). További információért tekintse át a felhasználói útmutatót a hp.com/support webhelyen.

Súgó és tippek a Wi-Fi-kapcsolattal és a csatlakoztatási lehetőségekkel kapcsolatban

Ha a szoftver nem találja a nyomtatót a beállítás alatt, a probléma megoldásához ellenőrizze a következő feltételeket.

Megoldás

kéken, előfordulhat, hogy a nyomtató nincs Wi-Fi-beállítási

Ha a vezeték nélküli kapcsolat jelzőfénye nem villog

módban. A beállítási mód újraindítása:

Lehetséges probléma

A nyomtató Wi-Fi-beállítási módja túllépte az időkorlátot (a vezeték nélküli kapcsolat jelzőfénye nem villog)

\bigcirc	 Ha a vezérlési terület nem világít, nyomja meg az gombot az alvó üzemmódból való kilépéshez.
	 Nyomja meg és tartsa lenyomva az i gombot 5 másodpercig, majd engedje fel, miután a vezérlési terület összes gombja elkezd világítani.
	 Nyomja le egyszerre a si sz S gombot, majd engedje fel a gombokat. Várjon egy percet, amíg a Vezeték nélküli kapcsolat jelzőfénye kéken nem kezd villogni.
	 Zárja be, majd nyissa meg újra a HP Smart alkalmazást, és próbáljon meg ismét csatlakozni.
A számítógép vagy mobileszköz túl messze van a nyomtatótól	Helyezze a számítógépet vagy mobileszközt közelebb a nyomtatóhoz. Előfordulhat, hogy az eszköz a nyomtató Wi-Fi-jelének hatókörén kívül van.
A számítógép virtuális magánhálózathoz (VPN-hez) vagy távoli munkahelyi hálózathoz csatlakozik	A HP Smart szoftver telepítése előtt bontsa a VPN- kapcsolatot. Nem tud alkalmazásokat telepíteni a Microsoft Store-ból, ha VPN-hez csatlakozik. A nyomtatóbeállítás befejezése után csatlakozzon újból a VPN-hez. Megjegyzés: A VPN-kapcsolat bontása előtt vegye figyelembe a tartózkodási helyét és a Wi-Fi-hálózat megbízhatóságát.
A számítógépen ki van kapcsolva a Wi-Fi (Ethernet-kapcsolattal csatlakoztatott számítógép)	Ha a számítógép Ethernet-kapcsolattal van csatlakoztatva, kapcsolja be a számítógép Wi-Fi-kapcsolatát a nyomtató beállítása közben. Húzza ki az Ethernet-kábelt ideiglenesen a Wi-Fi-n keresztüli beállítás elvégzéséhez.
A Bluetooth ki van kapcsolva a számítógépén vagy mobileszközén A helymeghatározás ki van kapcsolva a mobileszközén	Kapcsolja be a Bluetooth-t a használt eszközön a beállítás befejezéséhez. Mobileszközök esetén kapcsolja be a Helyszolgáltatásokat is. A Bluetooth és a helymeghatározás segítenek a szoftvernek a hálózat és a nyomtató megkeresésében. Megjegyzés: Az Ön tartózkodási helye nem lesz meghatározva, és a rendszer nem küld helyadatokat a
	HP-HEK a Deallitasi Tolyamat reszekent.



Súgó és támogatás

A nyomtatóra vonatkozó hibaelhárítási információkért, illetve tájékoztató videókért látogasson el a HP támogatási webhelyére. A nyomtató kereséséhez adja meg a modellnevet.



hp.com/support



luminoase

Buton/indicator luminos Wi-Fi1 Apăsati pentru a activa/dezactiva conexiunea Wi-Fi. Indicatorul luminos

Pictogramele de pe afișaj



Alertă privind conexiunea wireless¹

Reteaua Wi-Fi este deconectată. Reporniti modul de configurare.



Starea conexiunii Ethernet



Probleme cu hârtia Încărcați hârția/verificați dacă există blocaje.



Starea Wi-Fi Direct¹

¹Numai la modelul wireless

Pentru mai multe informații despre indicatoarele luminoase și erori, accesați hp.com/support

Wireless indică starea. Indicatorul luminos Wireless¹ Clipește în timpul conectării. Rămâne aprins după conectare. Indicatorul luminos Atentie Indică probleme legate de hârtie, cerneală sau capetele de imprimare. Buton/indicator luminos Informații Apăsați pentru a imprima un rezumat al setărilor și stării imprimantei.

Buton/indicator luminos Reluare Apăsați când este aprins pentru a continua o lucrare.

Buton/indicator luminos Anulare

Buton/indicator luminos Alimentare

Verificarea nivelului de toner

Imprimanta este umplută în prealabil cu toner la achiziție. Sunt disponibile două tipuri de **kituri de reumplere cu toner** HP: standard sau de capacitate mare. Barele indicatorului de toner reprezintă nivelurile de toner estimate și pot diferi ușor de nivelul real de toner.

Verificați indicatorul nivelului de toner pentru a stabili când să adăugați toner. Achiziționați cartușe de toner HP original de la **hp.com/buy/supplies** sau de la comerciantul HP local.





Kit de reîncărcare cu toner standard

Kit de reîncărcare cu toner de capacitate mare

Stările indicatorului de nivel al tonerului



Cartuşul de toner este aproape plin



Adăugați un kit de reîncărcare cu toner

Nu este nevoie să adăugați toner

Tonerul este parțial epuizat



Puteți adăuga un kit de reîncărcare cu toner standard

Nivelul de toner este scăzut, dar imprimarea poate continua.



Puteți adăuga 1 kit de reîncărcare cu toner de capacitate mare sau 2 kituri de reîncărcare cu toner standard.

Nivelul tonerului este foarte scăzut Nu se poate imprima.



Săgeata clipeşte în chihlimbariu când nivelul de toner este foarte scăzut.

Trebuie să adăugați 1 kit de reîncărcare cu toner de capacitate mare sau 2 kituri de reîncărcare cu toner standard.







Ajutor și sfaturi pentru Wi-Fi și conectivitate

Dacă software-ul nu găsește imprimanta în timpul configurării, verificați următoarele aspecte pentru a remedia problema.

Problemă potențială	Soluție
Modul de configurare a conexiunii Wi-Fi a imprimantei a expirat (indicatorul luminos Wireless nu clipeşte)	Dacă indicatorul luminos Wireless nu clipește în albastru, este posibil ca imprimanta să nu fie în modul de configurare a conexiunii Wi-Fi. Reporniți modul de configurare: 1. Dacă panoul de control nu este aprins, apăsați ⊗ pentru a ieși din modul de repaus.
	 Apăsaţi lung pe (i) timp de 5 secunde, apoi eliberaţi când se aprind toate butoanele panoului de control.
	 Apăsați o dată şi simultan, apoi eliberați butoanele. Aşteptați un minut până când indicatorul luminos Wireless începe să clipească în albastru.
	 Închideţi şi redeschideţi HP Smart şi încercaţi din nou să vă conectaţi.
Computerul sau dispozitivul mobil este prea departe de imprimantă	Mutați computerul sau dispozitivul mobil mai aproape de imprimantă. Este posibil ca dispozitivul să fie în afara razei de acțiune a semnalului Wi-Fi al imprimantei.
Computerul s-a conectat la o rețea virtuală privată (VPN) sau la o rețea pentru lucru de la distanță	Deconectați-vă de la VPN înainte să instalați software-ul HP Smart. Nu puteți să instalați aplicații din Microsoft Store dacă v-ați conectat la o rețea VPN. Reconectați-vă la VPN după finalizarea configurării imprimantei. Notă: luați în considerare locația și gradul de siguranță ale rețelei Wi-Fi înainte să vă deconectați de la VPN.
Conexiunea Wi-Fi este dezactivată pe computer (computer conectat prin Ethernet)	Dacă ați conectat computerul prin Ethernet, activați conexiunea Wi-Fi a computerului în timpul configurării imprimantei. Deconectați temporar cablul Ethernet pentru a finaliza configurarea prin Wi-Fi.
Funcția Bluetooth este dezactivată pe computer sau pe dispozitivul mobil Locația este dezactivată pe dispozitivul mobil	Activați Bluetooth pentru dispozitivul utilizat pentru a finaliza configurarea. Pentru dispozitivele mobile, activați și serviciile de localizare. Cu ajutorul funcției Bluetooth și al locației, software-ul poate să găsească reteaua și imprimanta.
	Notă: în cadrul procesului de configurare locația dvs. nu este detectată și nu sunt trimise informații privind locația la HP.

Ajutor şi asistenţă Pentru informaţii despre de si videoclipuri, vizitati site-

Pentru informații despre depanarea imprimantei și videoclipuri, vizitați site-ul de asistență HP. Introduceți numele modelului pentru a căuta imprimanta.



hp.com/support

Informațiile din documentul de față pot fi modificate fără notificare prealabilă.

Vlastnosti tlačiarne





- Prístupový kryt tonera 2
- Výstupný zásobník 3
- Δ Nadstavec výstupného zásobníka
- Indikátor doplnenia tonera 6
- 7 Zásobník papiera
- 8 Kryt zásobníka (iba niektoré modelv)

Tlačidlá a indikátory

Tlačidlo/indikátor Wi-Fi¹ Stlačením sa zapne alebo vypne Wi-Fi. Stav signalizuje indikátor Bezdrôtové pripojenie.

Indikátor Bezdrôtové pripojenie¹ Pri pripájaní bliká. Po pripojení svieti.

Výstražný indikátor

Signalizuje problémy s papierom, atramentom alebo tlačovými hlavami.

Tlačidlo/indikátor Informácie Stlačením vytlačíte súhrn nastavení a stavu tlačiarne.

Tlačidlo/indikátor Pokračovať Keď svieti, stlačením budete pokračovať v úlohe



Tlačidlo/indikátor Zrušiť

Tlačidlo/indikátor napájania

Ikony na displeji



Výstraha týkajúca sa bezdrôtového **pripoienia**¹

Wi-Fi sieť je odpojená. Reštartujte režim nastavovania.



Stav ethernetového pripojenia



Problém s papierom



Vložte papier/skontrolujte zaseknutie papiera.



Stav funkcie Wi-Fi Direct¹

¹ Iba bezdrôtový model

Ďalšie informácie o chybách a indikátoroch nájdete na stránke hp.com/support

Kontrola úrovne tonera

Pri nákupe sa v tlačiarni nachádza toner. **Súpravy HP na dopĺňanie tonera (TRK)** sú dostupné v 2 veľkostiach: štandardná a vysoká kapacita. Hodnota na čiarkach mierky tonera znázorňuje približné úrovne tonera a od skutočnej úrovne tonera sa môže mierne odlišovať.

Či je potrebné doplniť toner zistíte kontrolou indikátora ukazovateľ tonera. Balíky originálneho tonera HP môžete zakúpiť na stránke **hp.com/buy/supplies** alebo u svojho miestneho predajcu HP.



Štandardná súprava TRK

Toner sa

čiastočne

minul.



Veľkokapacitná súprava TRK

Stavy indikátora úrovne tonera



Toner je takmer plný



Pridanie súpravy na doplnenie tonera (TRK)

Netreba pridať žiadny ďalší toner

Môže sa pridať 1 štandardná súprava TRK

Úroveň tonera je nízka, ale tlač môže pokračovať.



Môže sa pridať 1 veľkokapacitná súprava TRK alebo 2 štandardné súpravy TRK

Úroveň tonera je veľmi nízka. Nie je možné tlačiť.



Keď je úroveň tonera veľmi nízka, šípka bliká na jantárovo.

Musí sa pridať 1 veľkokapacitná súprava TRK alebo 2 štandardné súpravy TRK

Tone vted zobr vpor strár

Toner sa môže pridávať iba vtedy, keď indikátor portu zobrazuje ikonu **odomknutia** D. Ďalšie informácie nájdete v používateľskej príručke na stránke **hp.com/support**

Pomocník a tipy pre Wi-Fi a pripojenie

Ak softvér počas nastavovania nedokáže nájsť tlačiareň, vyriešte problém kontrolou nasledujúcich podmienok.

Potenciálny problém	Riešenie
Platnosť režimu nastavovania Wi-Fi uplynula (indikátor bezdrôtového pripojenia nebliká)	Ak indikátor bezdrôtového pripojenia nebliká namodro, tlačiareň pravdepodobne nie je v režime nastavovania Wi-Fi. Reštartujte režim nastavovania: 1. Ak ovládací panel nesvieti, stlačením tlačidla ⊗ ukončite režim spánku.
	 Pridržte tlačidlo (i) na 5 sekúnd a pustite ho, keď sa rozsvietia všetky tlačidlá ovládacieho panela.
	 Naraz stlačte tlačidlá
	 Zavrite a znova otvorte aplikáciu HP Smart a skúste sa pripojiť znova.
Počítač alebo mobilné zariadenie je príliš ďaleko od tlačiarne	Premiestnite počítač alebo mobilné zariadenie bližšie k tlačiarni. Zariadenie je pravdepodobne mimo dosahu Wi-Fi signálu tlačiarne.
Počítač je pripojený k virtuálnej súkromnej sieti (VPN) alebo vzdialenej pracovnej sieti	Pred inštaláciou softvéru HP Smart sa odpojte od VPN siete. Ak ste pripojení k VPN sieti, nemôžete inštalovať aplikácie z obchodu Microsoft Store. K VPN sieti sa pripojte znova po dokončení nastavovania tlačiarne. Poznámka: Pred odpojením od VPN siete vezmite do úvahy polohu a zabezpečenie Wi-Fi siete.
Wi-Fi sieť je v počítači vypnutá (počítač je pripojený cez ethernet)	Ak je váš počítač pripojený cez ethernet, počas nastavovania tlačiarne zapnite v počítači Wi-Fi. Na dokončenie nastavovania cez Wi-Fi dočasne odpojte ethernetový kábel.
Bluetooth je v počítači alebo mobilnom zariadení vypnutý Služby určenia polohy sú v počítači alebo mobilnom zariadení vypnuté	Na dokončenie nastavenia zapnite Bluetooth v používanom zariadení. V prípade mobilných zariadení tiež zapnite služby určenia polohy. Bluetooth a služby určenia polohy pomôžu softvéru vyhľadať sieť a tlačiareň
	Poznámka: Počas procesu nastavovania sa vaša poloha neurčuje a do spoločnosti HP sa neodosielajú žiadne informácie o polohe.



Pomocník a podpora

Informácie o riešení problémov s tlačiarňou a videá o tlačiarni nájdete na stránke podpory HP. Tlačiareň nájdete zadaním názvu modelu.



hp.com/support

Funkcije tiskalnika





Ikone na zaslonu

- Izhodni pladenj 3
- Podaljšek izhodnega pladnja Λ
- Kazalnik za polnjenje tonerja
- Pladenj za papir 7
- 8 Pokrov pladnja (samo pri nekaterih modelih)

Gumbi in lučke

Wi-Fi gumb/lučka1 Pritisnite za vklop/izklop omrežja Wi-Fi. Lučka brezžičnega omrežja označuje stanje.

Med vzpostavljanjem povezave utripa. Ko je povezava vzpostavljena, sveti.

Lučka brezžične povezave¹

Označuje težavo s papirjem,

Gumb/lučka za informacije Pritisnite ga, da natisnete povzetek

nastavitev in stanja tiskalnika.

črnilom ali tiskalnimi glavami.

Opozorilna lučka



Opozorilo za brezžično povezavo¹

Povezava Wi-Fi ni vzpostavliena. Znova zaženi nastavitveni način.



Stanje ethernetne povezave



Težava s papirjem

Naložite papir/preverite, ali je morda prišlo do zagozditve.



Stanje povezave Wi-Fi Direct¹

Gumb/lučka za nadaljevanje Pritisnite ga, ko sveti, da nadaljujete posel.

Gumb/lučka za preklic

Gumb/lučka za vklop/izklop

¹Samo pri modelih z brezžičnim vmesnikom

Za dodatne informacije o lučkah in napakah obiščite spletno mesto hp.com/support

Preverjanje ravni tonerja

Tiskalnik je ob nakupu vnaprej napolnjen s tonerjem. **Kompleti za dopolnitev tonerja (TRK)** HP so na voljo v dveh izvedbah: Količina Standard in High. Vrednosti črtic na števcu za toner so ocenjene ravni tonerja in se lahko nekoliko razlikujejo od dejanske ravni tonerja.

Bodite pozorni na indikator števca tonerja, da določite, kdaj morate dodati toner. Originalne pakete tonerja HP lahko kupite na naslovu **hp.com/buy/supplies** ali pri svojem lokalnem prodajalcu izdelkov HP.





Standardna grafična kartica TRK

High Capacity TRK

Stanja indikatorja za raven tonerja



Toner je skoraj poln



Dodajte komplet za dodajanje tonerja (TRK)

Nič več tonerja ni treba dodati





Dodate lahko 1 komplet TRK Standard

Raven tonerja je nizka, vendar se tiskanje lahko nadaljuje.



Dodate lahko 1 komplet

TRK High Capacity

ali 2 kompleta TRK

Standard

Raven tonerja je zelo nizka. Tiskanje ni mogoče.



Ko je raven tonerja je zelo nizka, puščica utripa v rumeni barvi.

Dodati morate 1 komplet TRK High Capacity ali 2 kompleta TRK Standard.

Toner lahko dodate le takrat, ko je na indikatorju vrat prikazana ikona **odklenjene ključavnice** . Če želite več informacij, si oglejte uporabniški priročnik na spletnem mestu **hp.com/support**

Pomoč in nasveti za Wi-Fi in povezovanje

Če programska oprema med nastavitvijo ne more najti vašega tiskalnika, preverite naslednje pogoje, da razrešite težavo.

Morebitna težava	Rešitev
Časovna omejitev za nastavitev omrežja Wi-Fi tiskalnika je potekla (lučka za brezžično omrežje ne utripa)	Če lučka za brezžično povezavo ne utripa modro, tiskalnik morda ni v nastavitvenem načinu Wi-Fi. Znova zaženi nastavitveni način: 1. Če nadzorna plošča ni osvetljena, pritisnite 🛞, da zapustite način spanja.
	2. Pritisnite in pridržite (i) za 5 sekund, nato pa gumb sprostite. Vsi gumbi na nadzorni plošči zasvetijo.
	 Hkrati enkrat pritisnite gumba () in (), nato pa ju spustite. Počakajte eno minuto, da lučka za brezžično omrežje začne utripati modro.
	 Zaprite aplikacijo HP Smart in jo znova zaženite, da poskusite znova vzpostaviti povezavo.
Računalnik ali prenosna naprava je preveč oddaljena od tiskalnika	Računalnik ali mobilno napravo približajte tiskalniku. Naprava je morda zunaj dosega signala Wi-Fi tiskalnika.
Računalnik je povezan z navideznim zasebnim omrežjem (VPN) ali oddaljenim delovnim omrežjem	Preden namestite programsko opremo HP Smart, prekinite povezavo z omrežjem VPN. Ko imate vzpostavljeno povezavo z omrežjem VPN, lahko še vedno nameščate aplikacije iz trgovine Microsoft Store. Ko končate nastavitev tiskalnika, se znova povežite z omrežjem VPN. Onomba: Preden prekinete povezavo z omrežiem VPN
	razmislite o lokaciji in varnosti omrežja Wi-Fi.
Povezava Wi-Fi v računalniku je izklopljena (računalnik je povezan prek etherneta)	Če je računalnik povezan prek etherneta, med nastavljanjem tiskalnika vklopite povezavo Wi-Fi računalnika. Začasno odklopite ethernetni kabel, da dokončate nastavitev prek omrežja Wi-Fi.
Funkcija Bluetooth je izklopljena v vašem računalniku ali prenosni napravi	Vklopite funkcijo Bluetooth v napravi, s katero želite dokončati nastavitev. V prenosnih napravah vklopite tudi funkcijo zaznavanja lokacije. Funkcija Bluetooth
Zaznavanje lokacije je izklopljeno v vaši prenosni napravi	in funkcija zaznavanja lokacije pomagata programski opremi poiskati vaše omrežje in tiskalnik.
	Upomba: Kot del nastavitvenega postopka se ne določi vaša lokacija, niti informacije o lokaciji niso poslane HP-ju.



Pomoč in podpora

Pomoč za odpravljanju težav s tiskalnikom in videoposnetke najdete na spletnem mestu s podporo družbe HP. Vnesite ime modela, da poiščete tiskalnik.



hp.com/support

Printeri funktsioonid





- 3 Väljundsalv
- 4 Väljundsalve pikendi
- Tooneri täitmise indikaator
- Paberisalv 7
- 8 Salve kate (ainult teatud mudelitel)

Nupp ja tuled

WiFi nupp/tuli1 Vajutage WiFi sisse/välja lülitamiseks. Traadita ühenduse tuli näitab olekut.

Juhtmeta ühenduse tuli¹ Vilgub ühenduse loomise ajal. Põleb, kui ühendus on olemas.

Hoiatus tuli Näitab probleeme paberi, tindi või prindipeadega.

Teabe nupp/tuli Vajutage printeri seadete ja oleku kokkuvõtte printimiseks.

Jätka nupp/tuli Vajutage töö jätkamiseks siis, kui tuli põleb.

Tühistamise nupp/tuli

Toite nupp/tuli

Kuvatavad ikoonid



Traadita ühenduse hoiatus¹

WiFi ei ole ühendatud. Taaskäivitage seadistusrežiim.



Etherneti ühenduse olek



Paberiprobleem

Sisestage paber/kontrollige, kas pole ummistusi.



WiFi Direct olek¹

¹Ainult juhtmeta ühendusega mudel

Tulede ja vigade kohta lisateabe saamiseks külastage aadressi hp.com/support

Tooneri taseme kontrollimine

Ostmise ajal on printer tooneriga eeltäidetud. HP tooneri täitekomplektid (TRK) on saadaval kahes valikus: Standard ja suure mahuga. Tooneri näidikul olevad jooned näitavad tooneri hinnangulist taset ja see võib tegelikust tooneritasemest veidi erineda.

Kui soovite toonerit lisada, kontrollige toonerinäidiku indikaatorit. Ostke originaalseid HP tooneripakette aadressilt hp.com/buy/supplies või oma kohaliku HP edasimüüja käest.





Standard TRK

Suure mahuga TRK

Tooneri taseme indikaatori näit

Tooner on

lisama

taset peaaegu täis Rohkem ei pea Lisage tooneri toonerit laadimisko mplekt (TRK)

Vaata tooneri

Tooner on osaliselt otsas



1 Standard TRK võib lisada

Tooneri tase on madal, kuid printimist saab jätkata.



Lisada saab 1 suure

mahuga TRK või 2

Standard TRK -d.

Tooneri tase on väga madal Ei saa printida.



Kui tooneri tase on väga madal, vilgub nool kollaselt.

Lisada tuleb 1 suure mahuga TRK või 2 Standard TRK -d.



Toonerit saab lisada ainult siis, kui pordi indikaator näitab avamise ikooni 🕜. Lisateavet leiate kasutusjuhendist aadressilt hp.com/support

Abi ja näpunäited WiFi ja ühenduvuse kohta

Kui tarkvara ei leia seadistamise ajal teie printerit, kontrollige probleemi lahendamiseks järgmisi tingimusi.

Võimalik probleem	Lahendus
Printeri WiFi seadistusrežiim aegus (traadita ühenduse tuli ei vilgu)	Kui traadita ühenduse märgutuli ei vilgu siniselt, ei pruugi printer olla WiFi seadistusrežiimis. Taaskäivitage seadistusrežiim: 1. Kui juhtpaneel ei ole valgustatud, vajutage puhkerežiimist väljumiseks (X)
	 Vajutage ja hoidke ① 5 sekundit all ning seejärel vabastage, kui kõik juhtpaneeli nupud süttivad.
	 Vajutage korraga nuppe
	 Sulgege HP Smart ja avage see uuesti ning proovige uuesti ühendust luua.
Arvuti või mobiilseade on liiga kaugel printerist	Liigutage arvuti või mobiilseade printerile lähemale. Teie seade võib olla printeri WiFi-signaali levialast väljas.
Arvuti on ühendatud virtuaalse privaatvõrgu (VPN) või kaugtöövõrguga	Katkestage ühendus VPN-iga enne, kui installite HP Smart tarkvara. VPN-iga ühenduse korral ei saa installida rakendusi Microsoft Store'ist. Pärast printeri seadistamise lõpetamist ühendage uuesti VPN-iga. Märkus: Enne VPN ühenduse katkestamist hinnake oma asukohta ja WiEjavõrgu turvalisust
WiFi on arvutis välja lülitatud (arvuti on ühendatud Etherneti kaudu)	Kui teie arvuti on ühendatud Etherneti kaudu, lülitage printeri seadistamise ajal sisse arvuti WiFi. WiFi kaudu seadistamise lõpetamiseks ühendage Etherneti kaabel ajutiselt lahti.
Bluetooth on teie arvutis või mobiilseadmes välja lülitatud	Lülitage sisse Bluetooth selles seadmes, mida kasutate seadistamise lõpetamiseks. Mobiilseadmete puhul lülitage sisse ka asukohateenused. Bluetooth ja asukoht
Asukoht on teie mobiilseadmes välja lülitatud	aitavad tarkvaral leida üles teie võrgu ja printeri. Märkus: Teie asukohta ei määrata ja häälestusprotsessi käigus ei saadeta HP-le mingit asukohateavet.



Abi ja tugiteenused

Printeri tõrkeotsingu ja videote nägemiseks külastage HP tugiteenuste veebilehte. Printeri leidmiseks sisestage oma mudeli nimi.



hp.com/support

Printera funkcijas

Ċ



- 3 Izvades tekne
- Izvades teknes 4 pagarinātājs
- indikators
- 7 Papīra paplāte
- Teknes vāks 8 (tikai dažiem modeliem)

Poga un indikatori

Wi-Fi poga/indikators1 Nospiediet, lai ieslēgtu/izslēgtu Wi-Fi. Statuss tiek norādīts ar bezvadu indikatoru.

Indikators Wireless (Bezvadu savienojums)1 Mirgo, veidojot savienojumu. ledegas, kad savienojums ir izveidots.

Indikators Attention (Brīdinājums) Norāda, ka ir radušās problēmas ar papīru, tinti vai drukas galviņām.

Poga/indikators Information (Informacija) Nospiediet, lai izdrukātu printera iestatījumu un statusa kopsavilkumu.

Poga/indikators Resume (Atsākt) Nospiediet, kad deg, lai turpinātu darbu.

Poga/indikators Cancel (Atcelt)

Poga/indikators Power (Barošana)

Displeja ikonas



Bezvadu savienojuma brīdinājums¹

Wi-Fi ir atvienots. Restartēiiet iestatīšanas režīmu



Ethernet savienojuma statuss



Problēmas ar papīru levietojiet papīru / pārbaudiet, vai nav nosprostojumu.



Wi-Fi Direct statuss¹

¹ Tikai bezvadu modelim

Papildinformāciju par indikatoriem un klūdām skatiet šeit: hp.com/support

Tonera līmeņa pārbaude

legādes laikā printerī jau ir iepriekš ievietots toneris. HP tonera uzpildes komplekti (toner refill kits — TRK) ir pieejami divās opcijās: standarta un augstas jaudas uzpilde. Uz tonera mērītāja norādīto stabiņu vērtība ir aprēķinātie tonera līmeņi, kas mazliet var atšķirties no faktiskā tonera līmeņa.

Lai noteiktu, kad ir jāpievieno toneris, pārbaudiet tonera mērītāja indikatoru. Iegādājieties oriģinālos HP tonera iepakojumus no hp.com/buy/supplies vai pie jūsu vietējā HP tālākpārdevēja.



Standarta TRK

Augstas jaudas TRK

hD

Tonera līmeņa indikatora stāvokļi



Toneris daļēji iztukšots



Var pievienot 1 standarta TRK

Tonera līmenis ir zems, bet var turpināt drukāšanu.



Var pievienot 1

augstas jaudas TRK

vai 2 standarta TRK.

Zems tonera līmenis.

Nevar izdrukāt.



la tonera līmenis ir loti zems. bultina mirgo oranžā krāsā.

Ir jāpievieno 1

augstas jaudas TRK vai 2 standarta TRK.



Toneri var pievienot tikai tad, kad porta indikators parāda atbloķēšanas ikonu 🕜. Lai iegūtu papildinformāciju, skatiet lietotāja rokasgrāmatu vietnē hp.com/support

Palīdzība un padomi par Wi-Fi un savienojamību

Ja programmatūra iestatīšanas laikā nevar atrast printeri, pārbaudiet turpmāk sniegtos nosacījumus, lai

D:-:-==:.

Latviešu valodā

novērstu problēmu.

Determination and her

Potenciala problema	Risinajums
lestājies printera Wi-Fi iestatīšanas režīma taimauts (bezvadu savienojuma gaismiņa nemirgo)	Ja bezvadu savienojuma gaismiņa nemirgo zilā krāsā, printeris, iespējams, nav Wi-Fi iestatīšanas režīmā. Restartējiet iestatīšanas režīmu: 1. Ja vadības panelis nav izgaismots, nospiediet (🛞, lai izietu no snaudas režīma.
	 Nospiediet un 5 sekundes turiet nospiestu (i), pēc tam atlaidiet, kad visas vadības paneļa pogas iedegas.
	 Vienlaikus nospiediet pogas (*) un (*) un pēc tam tās atlaidiet. Pagaidiet vienu minūti, līdz iedegas zila bezvadu savienojuma gaismiņa.
	 Aizveriet un pēc tam atkal atveriet HP Smart un pēc tam vēlreiz mēģiniet izveidot savienojumu.
Dators vai mobilā ierīce ir pārāk tālu no printera	Pārvietojiet datoru vai mobilo ierīci tuvāk printerim. Jūsu ierīce, iespējams, ir ārpus printera Wi-Fi signāla diapazona.
Dators savienots ar virtuālu privāto tīklu (VPN) vai attālinātā darba tīklu	Pirms HP Smart programmatūras instalēšanas atvienojiet no VPN. Jūs nevarat instalēt lietotnes no Microsoft Store, ja ir izveidots savienojums ar VPN. Kad printera iestatīšana ir pabeigta, atkal izveidojiet savienojumu ar VPN. Piezīme. Pirms atvienošanas no VPN apsveriet savu
	atrašanās vietu un Wi-Fi tīkla drošību.
Wi-Fi izslēgts datorā (dators savienots, izmantojot Ethernet)	Ja dators ir savienots, izmantojot Ethernet, ieslēdziet datora Wi-Fi, iestatot printeri. Īslaicīgi atvienojiet Ethernet kabeli, lai pabeigtu iestatīšanu, izmantojot Wi-Fi.
Jūsu datorā vai mobilajā ierīcē ir izslēgts pakalpojums Bluetooth	Lai pabeigtu iestatīšanu, izmantotajai ierīcei ieslēdziet Bluetooth. Mobilajām ierīcēm ieslēdziet arī atrašanās vietas pakalpojumus. Bluetooth un atrašanās vietas pakalpojums
Jūsu mobilajā ierīcē ir izslēgta atrašanās vieta	palīdz programmatūrai atrast jūsu tīklu un printeri. Piezīme. Jūsu atrašanās vieta netiek noteikta, un atrašanās vietas informācija netiek nosūtīta uz HP iestatīšanas procesa ietvaros.



Palīdzība un atbalsts

Informāciju par printera problēmu novēršanu un video skatiet HP atbalsta vietnē. Ievadiet modeļa nosaukumu, lai atrastu printeri.



hp.com/support

Šeit iekļautā informācija var tikt grozīta bez brīdinājuma.

Spausdintuvo ypatybės





- Dažų prieigos durelės 2.
- Išvesties dėklas 3.
- 4. Išvesties dėklo ilgintuvas
- Dažų matuoklis
- Dažų papildymo indikatorius 6.
- 7. Popieriaus dėklas
- 8. Dėklo dangtis (tik kai kuriuose modeliuose)

Mygtukas ir lemputės

"Wi-Fi" mygtukas / lemputė¹ Paspaudus įjungiamas / išjungiamas "Wi-Fi" ryšys. Belaidžio ryšio lemputė rodo būseną.

Belaidžio ryšio lemputė¹ Mirksi, kai jungiamasi. Prisijungus dega nepertraukiamai.

Įspėjamoji lemputė Rodo problemas, susijusias su popieriumi, rašalu ar spausdinimo galvutėmis.

Informacijos mygtukas / lemputė Paspauskite norėdami atsispausdinti spausdintuvo nuostatų ir būsenos suvestinę.

Mygtukas / lemputė Testi Norėdami tęsti užduotį, paspauskite, kai dega lemputė.



Atšaukimo mygtukas / lemputė

Ekrano piktogramos



Ispėjimas dėl belaidžio ryšio¹

"Wi-Fi" atsijungęs. Sąrankos režimo paleidimas iš naujo:



Eterneto ryšio būsena



Problemos su popieriumi Jdėkite popieriaus / patikrinkite, ar nėra strigčių.



"Wi-Fi Direct" būsena¹

¹ Tik modeliams su belaidžiu ryšiu

Maitinimo mygtukas / lemputė

Daugiau informacijos apie lemputes ir klaidas rasite apsilankę svetainėje hp.com/support

Patikrinkite dažų lygį

Perkant spausdintuvas būna užpildytas dažais. Galimi 2 HP dažų papildymo rinkinių (TRK) pasirinkimai: standartinis ir didelės talpos. Dažų matuoklio juostelės rodo apytikslį dažų kiekį, kuris gali šiek tiek skirtis nuo faktinio dažų kiekio.

Patikrinkite dažų matuoklio indikatorių, kad žinotumėte, kada papildyti dažų. Originalius HP dažų paketus įsigykite iš hp.com/buy/supplies arba vietinio HP pardavėjo.



Standartinis DPR



Didelės talpos DPR

Dažų lygio indikacijos

Pažiūrėkite, koks dažu lygis





Panaudokite dažų papildymo rinkini (DPR)

Daugiau dažu pildyti negalima

Dalis dažų išnaudota



Galima panaudoti 1 standartinj DPR

Dažų lygis labai žemas, bet spausdinti vis dar galima.



arba 2 standartinius

DPR

Dažų lygis labai žemas. Negalima spausdinti.



Rodyklė mirksi geltonai, kai dažų lygis labai žemas.

•• Galima panaudoti 1 didelės talpos DPR

Būtina panaudoti 1 didelės talpos DPR arba 2 standartinius DPR



Dažų galima papildyti tik tada, kai angos indikatoriuje rodoma atrakinimo piktograma (Norėdami gauti daugiau informacijos, žr. vartotojo vadova hp.com/support

"Wi-Fi" ryšio ir jungiamumo pagalba bei patarimai

Jei programinei įrangai sąrankos metu nepavyksta rasti spausdintuvo, kad išspręstumėte problemą, patikrinkite šias sąlygas.

Galima problema	Sprendimas
Baigėsi spausdintuvo "Wi-Fi" sąrankos režimo skirtasis laikas (nemirksi belaidžio ryšio lemputė)	Jei belaidžio ryšio lemputė nemirksi mėlynai, gali būti, kad spausdintuvas neveikia "Wi-Fi" sąrankos režimu. Sąrankos režimo paleidimas iš naujo: 1. Jei valdymo skydas nedega, paspauskite 🛞, kad išeitumėte iš miego režimo.
	 Paspauskite ir 5 sekundes palaikykite (i), o kai visi valdymo skydo mygtukai užsidega – atleiskite.
	 Vieną kartą ir vienu metu paspauskite mygtukus ir (2), tada juos atleiskite. Palaukite vieną minutę, kol belaidžio ryšio lemputė ims mirksėti mėlynai.
	 Užverkite bei vėl atverkite, HP Smart" ir bandykite prijungti dar kartą.
Kompiuteris arba mobilusis įrenginys per toli nuo spausdintuvo	Perkelkite kompiuterį arba mobilųjį įrenginį arčiau spausdintuvo. Jūsų įrenginys gali būti už spausdintuvo "Wi-Fi" signalo veikimo ribų.
Kompiuteris prisijungęs prie virtualaus privataus tinklo (VPN) arba nuotolinio darbo tinklo	Prieš įdiegdami "HP Smart" programinę įrangą, atsijunkite nuo VPN. Jūs negalite įdiegti programėlių iš "Microsoft Store", kai esate prisijungę prie VPN. Baigę spausdintuvo sąranką, vėl prisijunkite prie VPN. Pastaba. Prieš atsijungdami nuo VPN pagalvokite, ar saugus yra "Wi-Fi" tinklas.
Kompiuteryje išjungtas "Wi-Fi" ryšys (kompiuteris prijungtas prie eterneto tinklo)	Jei jūsų kompiuteris yra prijungtas prie eterneto tinklo, nustatydami spausdintuvą įjunkite kompiuterio "Wi-Fi" ryšį. Laikinai atjunkite eterneto kabelį, kad užbaigtumėte sąranką naudodami "Wi-Fi" ryšį.
"Bluetooth" jūsų kompiuteryje ar mobiliajame įrenginyje yra išjungtas	ljunkite "Bluetooth" įrenginyje, naudojamame sąrankai atlikti. Mobiliuosiuose įrenginiuose taip pat įjunkite vietos nustatymo paslaugas. "Bluetooth" ir vietos
Vietos nustatymas jūsų mobiliajame įrenginyje išjungtas	nustatymas padeda programinei įrangai rasti tinklą ir spausdintuvą.
	Pastaba. Sąrankos proceso metu Jūsų vieta nėra nustatoma ir jokia vietos informacija nėra siunčiama į HP.





Norėdami gauti informacijos apie spausdintuvo trikčių šalinimą bei vaizdo įrašų, apsilankykite HP pagalbos svetainėje. Norėdami rasti savo spausdintuvą, įveskite jo modelio pavadinimą.



hp.com/support

Característiques de la impressora







- 3 Safata de sortida
- Extensor de la safata de sortida
- Indicador de recàrrega del
- 7 Safata de paper
- Tapa de la safata 8 (només alguns models)

Botó/indicador lluminós de Wi-Fi¹ Premeu per activar/desactivar la Wi-Fi. L'indicador lluminós Sense fil n'indica l'estat.

- Indicador lluminós Sense fil¹ Parpelleja guan s'està establint connexió. S'il·lumina guan la impressora està connectada.
- Indicador lluminós Advertència Indica problemes amb el paper. la tinta o el capcals d'impressió.
- Botó/indicador lluminós Informació Premeu-lo per imprimir un resum de la configuració i l'estat de la impressora.
- Botó/indicador lluminós Reprèn Premeu-lo si està il·luminat per continuar amb la tasca.

Botó/indicador lluminós Cancel·la

Botó/indicador lluminós Engegada

Icones de la pantalla



Alerta Sense fil¹

La Wi-Fi està desconnectada. Reinicieu el mode de configuració.



Estat de la connexió Ethernet



Problema amb el paper

Carrequeu paper/comproveu si hi ha embussos.



Estat de Wi-Fi Direct¹

¹Només el model sense fil

Per obtenir més informació sobre els indicadors lluminosos i els errors, visiteu hp.com/support
Comprovar el nivell de tòner

En el moment de la compra, la impressora està plena de tòner. Els **kits de recàrrega de tòner (TRK)** HP estan disponibles en 2 opcions: capacitat estàndard i capacitat alta. El valor de les barres de l'indicador de tòner mostra un nivell estimat de tòner i pot variar lleugerament respecte al nivell de tòner real.

Comproveu l'indicador de tòner per determinar quan afegir tòner. Compreu paquets de tòner HP originals a **hp.com/buy/supplies** o al vostre distribuïdor HP local.



TRK estàndard

TRK d'alta capacitat

Estat de l'indicador de nivell de tòner



El tòner és gairebé ple.



Afegir un kit de recàrrega de tòner (TRK)

No s'ha d'afegir més tòner.



Es pot afegir 1 TRK estàndard.

El nivell de tòner és baix, però la impressió pot continuar.



Es poden afegir 1 TRK d'alta capacitat o 2 TRK estàndard.

El nivell de tòner és molt baix. No es pot imprimir.





S'han d'afegir 1 TRK d'alta capacitat o 2 TRK estàndard.

El tòner només es pot afegir quan l'indicador de port mostra una icona de **desbloqueig** . Per obtenir més informació, vegeu la guia de l'usuari a **hp.com/support**



Ajuda i consells per a la xarxa Wi-Fi i la connexió

Si el programari no detecta cap impressora durant la configuració, verifiqueu les condicions següents per resoldre el problema.

Possible problema	Solució				
S'ha esgotat el temps d'espera del mode de configuració de la Wi-Fi de la impressora (el llum Sense fil no parpelleja).	Si el llum Sense fil no parpelleja de color blau, pot ser que la impressora no sigui en mode de configuració de Wi-Fi. Reinicieu el mode de configuració: 1. Si el tauler de control no s'encén, premeu 🛞 per sortir del mode de suspensió.				
	 Mantingueu premut (1) durant 5 segons i, a continuació, deixeu-lo anar un cop s'hagin il·luminat tots els botons del tauler de control. 				
	 Premeu els botons i				
	 Tanqueu i torneu a obrir HP Smart i torneu a provar de connectar-vos. 				
L'ordinador o el dispositiu mòbil es troben massa lluny de la impressora.	Poseu l'ordinador o el dispositiu mòbil més a prop de la impressora. Pot ser que el vostre dispositiu estigui fora de l'abast del senyal Wi-Fi de la impressora.				
Ordinador connectat a una xarxa privada virtual (VPN) o a una xarxa de treball remota.	Desconnecteu-vos de la VPN abans d'instal·lar el programari HP Smart. No podeu instal·lar aplicacions des de Microsoft Store si esteu connectats a una VPN. Connecteu-vos a la VPN una altra vegada quan la impressora ja estigui configurada.				
	Nota: ungueu en compte la vostra ubicació i la seguretat de la xarxa Wi-Fi abans de desconnectar-vos d'una VPN.				
Wi-Fi apagada a l'ordinador (ordinador connectat mitjançant Ethernet).	Si el vostre ordinador està connectat mitjançant Ethernet, activeu la Wi-Fi de l'ordinador quan configureu la impressora. Desconnecteu el cable Ethernet temporalment per completar la configuració Wi-Fi.				
El Bluetooth està desactivat a l'ordinador o al dispositiu mòbil.	Activeu el Bluetooth per al dispositiu que s'utilitza per completar la configuració. Per als dispositius mòbils, activeu també els serveis d'ubicació. El Bluetooth i la ubicació aiuden				
La ubicació està desactivada al dispositiu mòbil.	el programari a trobar la vostra xarxa i l'impressora. Nota: durant el procés de configuració, no es determina la vostra ubicació ni s'envia cap dada de la vostra ubicació a HP.				

Ajuda i suport tècnic

Per consultar solucions de problemes i vídeos relacionats amb la impressora, visiteu el lloc de suport d'HP. Introduïu el nom del model per cercar la vostra impressora.



hp.com/support

La informació d'aquest document està subjecta a canvis sense previ avís.

Wi-Fi עזרה ועצות בנושא קישוריות

אם התוכנה לא מצליחה לאתר את המדפסת במהלך ההגדרה, בדוק את התנאים הבאים כדי לפתור את הבעיה.

פתרון	בעיה אפשרית
אם נווית האלחוט אינה מהבהבת בצבע כחול, ייתכן כי המדפסת אינה במצב הגדות Wi-Fi. הפעל מחדש את מצב ההגדרה: 1. אם לוח הבקרה אינו דולק, לחץ על ⊗ כדי לצאת ממצב שינה. 2. לחץ לחיצה ממושכת על ① למשך 5 שניות ושחור כשכל לחצני לוח הבקרה יידלקו. 3. לחץ על ® ועל ⊗ בו-זמנית פעם אחת ולאחו מכן שחור את הלחצנים. המתן במשך דקה עד שנורית האלחוט תהבהב בכחול. 4. סגור את HP Smart ופתח מחדש, ולאחו מכן נסה להתחבר שוב.	פג הזמן הקצוב למצב הגדות Wi-Fi של המדפסת (בורית האלחוט לא מהבהבת)
קוב את המחשב או המכשיר הנייד אל המדפסת. ייתכן כי המכשיר נמצא מחוץ לטווח הקליטה של אות ה-Wi-Fi של המדפסת.	המחשב או המכשיר הנייד רחוקים מדי מהמדפסת
התנתק מהחיבור ל-VPN לפני ההתקנה של תוכנת HP Smart. לא תוכל להתקין אפליקציות מ-Microsoft Store בזמן שיש חיבור ל-VPN. לאחר שתסיים להגדיר את המדפסת, תוכל לחדש את החיבור ל-VPN. הערה: לפני ההתנתקות מה-VPN, קח בחשבון את המיקום והאבטחה של רשת ה-Wi-Fi.	המחשב מחובר לרשת פרטית וירטואלית (VPN) או לרשת עבודה מרוחקת
אם המחשב מחובר באמצעות Ethernet, הפעל את ה-Wi-Fi של המחשב בזמן הגדות המדפסת. נתק את כבל ה-Ethernet באופן זמני כדי להשלים את ההגדוה באמצעות Wi-Fi.	ה-Wi-Fi כבוי במחשב (המחשב מחובר באמצעות Ethernet)
הפעל את Bluetooth במכשיר המשמש להשלמת ההגדוה. במכשירים ניידים, הפעל גם את שירותי המיקום. ה-Bluetooth והמיקום עוזרים לתוכנה למצוא את הרשת נאת המדפחת שלנ	ה- Bluetooth כבוי במחשב או במכשיר הנייד שלך התובית ברני בתכשוב הנויד שלב
הארחבת פטת פקי. הערה: לא נעשה ניסיון לקבוע את מיקומך ולא נשלחים אל HP בתוני מיקום כחלק מתהלין ההגדוה.	וותיאום כבוי בנוכשיו חנייז שאן



עזרה ותמיכה

לקבלת מידע לגבי פתרון בעיות וסרטוני וידאו עבור המדפסת, בקר באתר התמיכה של HP. הזן את שם הדגם שלך כדי למצוא את המדפסת.



hp.com/support

בדיקת מפלס הטונר

המצבים של מחוון מפלס הטונר

בדיקת מפלס

הטונר

הוסף ערכה

לטעינת

(TRK) טונר

הטורר

כתעט חלא

נגמר

יש להוסיף

טונר מיד

המדפסת מלאה מראש בטונר בעת הוכישה. **ערכות מילוי טונר (TRK)** של HP זמינות בשתי אפשוויות: סטנדוטית ובעלת קיבולת גבוהה. ערכי השנתות על מד הטונר הם מפלסי טונר משוערים העשויים להיות שונים במעט ממפלס הטונר בפועל.

בדוק את מחוון מפלס הטונר כדי לקבוע מתי יש להוסיף טונר. קנה עוכות טובר מקוריות של HP בכתובת hp.com/buy/supplies או מהמשווק המקומי של HP.





קיבולת גבוהה

לטעינת טונר

הטונר התרוקן

חלקית

ניתן להוסיף ערכה

סטנדרטית אחת

לטעינת טונר

ערכת סטנדרטית

מפלס הטונר נמוך,

אן ההדפסה יכולה

להימשן.

ניתן להוסיף ערכה אחת

בעלת קיבולת גבוהה או

שתי ערכות סטנדרטיות

לטעינת טונר.

(D)

תפלם הטוור נמוך מאוד. לא ניתן להדפיס.



החץ מהבהב בצבע ענבר כאשר מפלס הטונר נמוך מאוד.

יש להוסיף ערכה אחת בעלת קיבולת גבוהה או שתי ערכות סטנדרטיות לטעינת טונר.

ניתן להוסיף טונר רק כאשר מחוון היציאה מציג סמל של **שחרור נעילה 🕞**. לקבלת מידע נוסף, עיין במדריך למשתמש בכתובת hp.com/support





- לוח הבקרה 1
- דלת גישה לטונר 2

3

מגש נייר 7 מגש פלט

6

8

- מאריך מגש פלט 4
- מכסה מגש (בדגמים מסוימים בלבד)

מחוון מילוי טונר

לחצנים ונוריות

סמלי התצוג	לחצן/נורית Wi-Fi לחץ כדי להפעיל/לכבות את ה-Wi-Fi. נורית האלחוט מציינת את המצב.	
התראת אי wi-Fi-ם י	נורית אלחוט י מהבהבת בעת התחברות. דולקת במצב מחובר.	•
בעיית נייו גועו רייר / ו	בורית התראה מציינת בעיות נייר, דיו או ראשי הדפסה.	!
irect מצב	לחצן/נורית מידע לחץ כדי להדפיס תקציר של הגדרות ומצב המדפסת.	(<u>i</u>)
	לחצן/נווית חידוש פעולה לחץ כשהוא זולק כדי להמשיך בביצוע עבודה.	\checkmark
	לחצן/נורית ביטול	(\mathbf{X})
	לחצן/בורית הפעלה/כיבוי	

ה

לחוטי נותק. הפעל מחדש את מצב ההגדוה.

Ethernet 1



ודא שאין חסימות.

¹Wi-Fi Di

דגם אלחוטי בלבד י

לקבלת מידע נוסף על נוריות ושגיאות, בקר בכתובת hp.com/support



© Copyright 2021 HP Development Company, L.P.

Microsoft and Windows are either registered trademarks or trademarks of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries. Mac, OS X, macOS, and AirPrint are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. Android is a trademarks of Google LLC. iOS is a trademark or registered trademark of Cisco in the U.S. and other countries and is used under license.

Microsoft et Windows sont soit des marques soit des marques déposées de Microsoft Corporation aux États-Unis et/ ou dans d'autres pays. Mac, OS X, macOS et AirPrint sont des marques déposées d'Apple, Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays. Android est une marque de Google LLC. iOS est une marque déposée de Cisco aux États-Unis et dans d'autres pays et est utilisée dans le cadre d'une licence.



2R7F4-90010

EN	DE	FR	IT	ES	PT	NL	sv
NO	DA	FI	PL	EL	BG	HR	CS
HU	RO	SK	SL	ET	LV	LT	CA
HE							

Printed in Vietnam Gedruckt in Vietnam Imprimé au Vietnam Stampato in Vietnam הודפס בוויאטנם